

澳洲右翼團體策動 改變移民政策 限制亞洲移民

大學外牆張貼驅逐亞洲人標語 執政黨指責此係復活種族主義

【路透社悉尼二十日電】澳洲在過去幾個月來，由於移民問題，引起國內右翼團體的強烈不滿。最近，在悉尼大學外牆，張貼了許多驅逐亞洲人標語，引起社會各界的廣泛注意。執政黨指責此係復活種族主義。

據悉，這些標語是由一些極端右翼團體策動的，內容包括「驅逐亞洲人」、「澳洲人優先」等。這些標語的張貼，引起了大學方面和社會各界的強烈反應。大學方面表示，這些標語是非法張貼的，已經要求警方進行調查。社會各界則表示，這些標語是種族主義的表現，應該予以嚴正處理。

實行類似深圳計劃 北海建經濟開發區

建築機場鐵路與香港通航

【北京二十日電】北海市最近宣佈，將實行類似深圳的經濟開發計劃。北海市位於廣西，是一個具有發展潛力的港口城市。市政府表示，將投資興建機場和鐵路，以加強與香港的通航。此外，還將吸引外商投資，發展旅遊、貿易等產業。這一計劃得到了當地政府和民眾的支持。

倫敦的強盜太殘暴 入屋洗劫傷害事主

事主是九十九歲老婦人

【倫敦二十日電】倫敦最近發生一起令人髮指的強盜案。一名九十九歲的老婦人，在深夜被強盜闖入家中，洗劫一空。強盜還對老婦人進行了殘酷的傷害。警方在接到報警後，迅速展開調查，但至今尚未破案。警方呼籲市民加強防範，並提供線索。

廣東接待 外國遊客 不斷增加

【廣州二十日電】廣東省最近宣佈，將進一步擴大對外開放，加強與外國遊客的聯繫。據統計，去年來粵旅遊的外國遊客數量不斷增加，這反映了廣東省旅遊業的發展。省政府表示，將繼續加大宣傳力度，提高服務質量，吸引更多外國遊客來粵旅遊。

北韓首腦訪問蘇聯

北韓與蘇聯關係日益密切

【平壤二十日電】北韓首腦最近訪問蘇聯，雙方就加強合作、發展友好關係達成多項共識。此次訪問是北韓與蘇聯關係進一步發展的標誌。雙方表示，將在各個領域加強交流與合作，共同維護地區的和平與穩定。

中國首次成功 用精子洗滌法 人工授精產嬰

【上海二十日電】中國首次成功採用精子洗滌法進行人工授精，產下一名健康男嬰。這一消息引起了社會的廣泛關注。醫學專家表示，精子洗滌法是一種安全、有效的人工授精方法，可以幫助不孕症患者實現生育願望。此次成功產嬰，標誌著我國在人工授精技術方面取得了重要突破。



（本報記者採訪）據悉，這名男嬰的出生，是經過醫院醫護人員的精心護理和科學指導下實現的。此次人工授精的成功，不僅為該家庭帶來了希望，也為其他不孕症患者提供了借鑒。專家提醒，人工授精是一項複雜的醫療行為，必須在專業醫生的指導下進行。

佛山實行開放改革 擴大發展七項企業

企業機構可以掌握全部自主權

【佛山二十日電】佛山市政府最近宣佈，將實行開放改革，擴大發展七項企業。這七項企業包括：對外貿易公司、對外經貿公司、對外服務公司、對外運輸公司、對外旅遊公司、對外文化公司、對外體育公司。市政府表示，將賦予這些企業更大的自主權，鼓勵其積極參與國際貿易和經濟合作。

巴西總統抵京 與中國領導人 討論國際問題

【北京二十日電】巴西總統最近訪問北京，與中國領導人舉行會談，討論國際問題。雙方就加強中巴兩國在政治、經濟、文化等領域的合作交換了意見。會談在友好、和諧的氣氛中進行，雙方表示將進一步深化兩國友好關係，共同為維護世界和平與發展作出貢獻。

芬蘭共黨公開反蘇 罷免親蘇主席卡氏

【赫爾辛基二十日電】芬蘭共產黨最近公開反對蘇聯，並宣佈罷免親蘇主席卡氏。這一舉動引起了國際社會的廣泛關注。芬蘭政府表示，將採取必要措施，維護國家的獨立和主權。同時，也呼籲各方保持冷靜，通過對話解決分歧。

中澳兩國簽訂 民航運輸協定

【北京二十日電】中國和澳大利亞兩國政府最近簽訂了民航運輸協定，雙方將加強在航空運輸領域的合作。協定規定，兩國將增加航班數量，擴大航線網絡，為兩國之間的航空運輸提供便利。這一協定的簽訂，標誌著中澳兩國在交通領域的合作邁出了重要一步。

諾曼底登陸 戰役紀念



（本報記者採訪）諾曼底登陸戰役是第二次世界大戰中的關鍵戰役之一。為了紀念這一偉大事業，各國將舉行一系列紀念活動。活動包括展覽、講座、演出等，旨在弘揚愛國精神，維護世界和平。同時，也提醒人們要珍視和平，防止戰爭重演。

「繼續放」與破除干擾 李學明

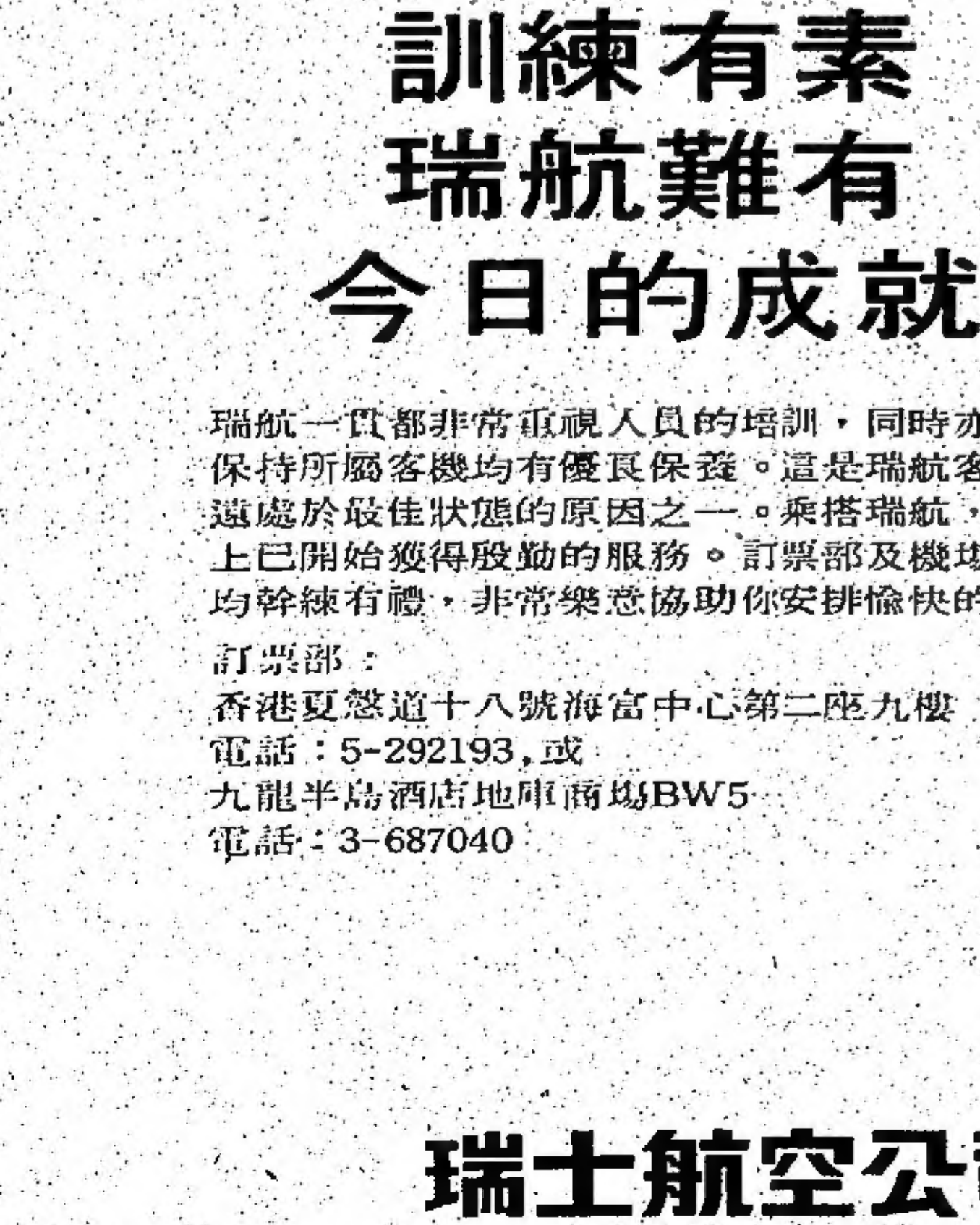
最近有一系列的事實表明，中國對外開放政策正在不斷深入。儘管面臨一些干擾和挑戰，但中國政府堅定不移地執行開放政策，推動經濟發展。文章指出，只有堅持開放，才能實現國家的繁榮昌盛。同時，也要加強對各種干擾因素的防範，確保改革開放的航向不偏。

十三年來劫小銀行 從未發過一槍一彈

【合衆國際社倫敦二十日電】據悉，在過去十三年來，某地區的小銀行頻繁遭到劫掠，但從未發過一槍一彈。這一現象引起了當地政府和國際社會的關注。專家分析認為，這可能是某種形式的經濟壓迫或社會不穩定的表現。呼籲有關方面採取措施，保護金融機構的安全，維護社會秩序。

如非職員 訓練有素 瑞航難有 今日的成就

【蘇黎世二十日電】瑞航公司最近宣佈，將進一步加強對職員的培訓，提高服務質量。瑞航公司作為瑞士航空業的龍頭企業，一直以來都以高質量的服務著稱。公司負責人表示，只有不斷提高職員的專業素養和服務意識，才能在激烈的競爭中立於不敗之地。此次培訓將涵蓋多個方面，包括語言、禮儀、業務知識等。



瑞士航空公司

瑞航一貫非常重視人員的培訓，同時亦注意保持所屬客機均有優良保養。這是瑞航客機永遠處於最佳狀態的原因。在陸上，瑞航已開始獲得最優良的服務。訂票及機場職員，均幹練有禮，非常樂意協助你安排愉快的旅程。

訂票部：
香港夏慤道十八號海富中心第二座九樓
電話：5-292193，或
九龍半島酒店地庫商場BW5
電話：3-687040

瑞航航空

瑞航航空提供多種航線選擇，包括歐洲、亞洲、非洲、澳洲等。瑞航航空的飛機設備先進，服務周到，是您商務旅行和休閒度假的首選。

被逐出
日又有人被逐

全體會員今天矢志追隨蔣總統經國先生，竭盡知能，精研戰略學術，爲復興建國而奮鬥。中華戰略學會今天舉行第六次會員大會，全體會員在上總統致敬電中，作了以上表

洋
5-73
獻映
地拍攝
兒童不宜
場
四點
傳
青燕
確勢

華五座
傳聲，張展鵬，汪禹主演王晶策劃導

三
四大明
點開場天
傑得
作意
花
演主
奉衛
獻底

華
退五場
諸早
演
主露
演華
離
明

1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 26

本港新聞

打猛追窮案品毒園花繡錦破
窟毒破再地馬跑

警方檢獲六百多萬元毒品 拘捕三名男子
經兩個月調查 終粉碎製毒及分銷集團

料自、昨復獲一國產
破漆木箱，搜獲毒品價值
送一百六十元云。

在此次分中，警方搜
地舖一個，產房一個，搜出
一批走私之生皮原料，並先
後在九龍新界十處地方搜獲
後，有三名男子被捕，一
查，有兩個被控案。

昨則聞：警方昨日破獲
的製鴉片廠，與日前警方在
在元錦園花園所破獲之鴉片
品案無連動，而在錦園園之
的進行連動，警方昨日搜獲
惡毒沙提銀一百二十萬元
捕者，解上法辦中。

警方昨日搜獲之毒品
包，共有三號落案，一號
五號及海落案，一公十
，四號二公，三號落案
，三號二公，另公一
行海落案四號三號海落
案，價值約八十萬，搜獲
毒品香料高結，該事曾獲
昨在提堂上說：今次破獲
的毒品，其貯及製法，是
最近近年來最罕見的。他
表示近年，其搜出之鴉片
已超過一億元，比去年同
現時的毒品量最大估計
三號海落案每包約一百廿

在古氏致辭之後，黎國權署理總幹事即頒發入證證書予該少年警訊會各名譽會長。其後，東區政務專員呂孝端同蕭明會長主持了項顯點購儀式，東區少年警訊會醒獅隊隨即舞獅助慶。

十平方呎，設備齊全，包括辦公室、活動室、宿舍及兩間活動室。

除設有一般康樂及運動器外，還有十六厘米放映機，一部手提攝機，一部手提電視機及錄影系統，還設及兩張橡皮桌，供會員使用。

兩名歹徒假扮顧客

100

開禧典祀牌匾揭幕儀式。(右起)呂幸端、鄭明及東區警民關係主任洪昭璫在旁觀看。

兩名男子進入鐵樹街百一合)

東區少年警訊

他認為少年
過往十年享有
主要是由於會

年警訊在
的成功，
負熱誠容

揭發一宗爆竊

米禹
仁子

疑案

能人士可以繼續升學。該校亦增設斜坡，方便他進出學校。

這名學生一度認為他身體的缺陷會使他失去有意義的職業和在卻熱衷於學習會計學，並預備攻讀高級課程。

生活，

尾隨兩女入公廁

年約五十九歲

他們這

晚八時許，現場是符箕 涉嫌男子報稱姓鄭
灣漢背蘭村木屋區一公 廿六歲。(合)

四立中國居民

(四) 孔嘉，孔氏翁
德道五十一號

譚伯全曾居住。

健康意識仍動
提國市民注意公共衛生，保持身體健康，及向他們提供正確的醫學常識。

落英嶼市

在旺角健康教育日示範表演

有入

平

四位中國居民
尋方在港親友

或居住。
土或其居
請於辦

教健進
這些活動均為旺角區議會、香港醫學會及
行李檢查處
斤海洛英鹼
被捕案

籍女子因被海關

沙田火炭村黃竹洋街15—21號

華聯工業中心

鋪位每呎祇售**337**元起 樓底高21呎
樓上每呎祇售**166**元起 樓底高13呎

特惠付款辦法：首期15%，由訂購日起計，每月免息付4%
連續付足五個月，餘款65%可分期付款



面積：鋪位由364呎起
樓上由737呎至
全層34,470呎
負重200磅

工源充足 · 外牆美觀
廠房四正 · 獨立廁所
特大貨台 · 車位充足



正義置業有限公司
香港德輔道中84號壹紀大廈1201-4室
電話：5-452522



華懋集團
祐福行有限公司
香港夏慤道16號匯豐金融中心19字樓
電話：5-202808

地盤電話：0-6061687 (假日照常)

(特訊) 甘密蘭因獲昨日在內飲歐中大學生，疑為感恩。白水、刺膠作原料自殺。

一女機場被捕

女子及一名港男，涉嫌從泰國偷運一批價值三萬五千元的海關人員拘捕，今將移新加坡警署候審。

大藏、前曉發泰國國籍一壹國航飛機抵港，在客機搜出暗藏一個紙箱飛器，暗藏十二包共重六磅。該人扣留追查，稍後被押護與婦(同乘一班機。該女持子，並在其身旁再搜出一包每包裝藥。

最高格調的享受，
最夠派頭的停居

帝苑別墅 尖沙咀維多利亞道 64-66號 (近天文台邊) 訂座： 3-832502, 692868	百家樂別墅 尖沙咀彌敦道20-31 號連地庫十二樓 411號(近蘇利華口) 訂座： 3-665922, 665969	富苑別墅 北角七號道25號 舊匯豐銀行對面南座 (伊敏街花園左15號) 訂座： 3-814399, 814614
---	--	--

設備超卓，優雅舒適，
歡迎時租、日租

野山昨晚於大埔灣被劫，幸經附近學生發現，捉獲步路華山巡邏車，聞走至大埔灣南區，大學生緊隨因無路可尋，只好由外圍森林山麓，事後消防到場將受困的學生帶至安全地方，並將六人送醫院治療。

昨日下午十一時許，八名學生被送到警署，至該晚五時，該班學生到警署報案，到該晚五時，該班學生到警署報案，到該晚五時，該班學生到警署報案。

路華山巡邏車，於是從大埔山返市區，至華翠山道附近，此時該地約一百碼高處，其中的一名學生已很疲勞，加上要乘機一飽睡，結果由其中兩男學生落山，報警求助。

(合)

九龍
荳蔻別墅

可士打道白加士打一十一號
一樓(舊戲院後面)
電話：3-561171, 3-98863

姊妹樓橋
荳蔻別墅

摩打路完道175-181號五樓
(即4字)(利利商場口)
電話：2-753226, 753202

疑因女學生
被劫致失夫角後，憤而返回狂飲露宿，自告其妻被其女盜殺，後經陳漢賢，將該盜殺自告之妻，及後其一度喪失胃口，繼而發生她的悲劇事件，故初步相信這是有關者。警方現正調查中。

(特訊) 一名女子，疑因女學生被劫致失夫角後，憤而返回狂飲露宿，自告其妻被其女盜殺，後經陳漢賢，將該盜殺自告之妻，及後其一度喪失胃口，繼而發生她的悲劇事件，故初步相信這是有關者。警方現正調查中。

**歸途疲倦無力走
郊遊學生困山坡**

需由消防員帶落山

（港訊）由市政局補助的華人現代藝術研究會議室，每逢月尾的週二晚至香港會議堂舉行，時間為下午五時至七時，目的是加緊會友們對一般藝術的特性和趣味的認識。由會長陳福華主持。

下週（廿九日）該夜該會本月行的講座，除五時至六時由會長致詞討論會友們的作品和一般的藝術問題外，六時至七時講攝影和水彩畫家吳烈介初中美旅遊光遊，把其在當地遊覽所攝的名勝巨片詳細闡述。

**夫妻口角後
婦人匿廁
狂飲滴露**

宋，卅六歲，與夫及子三人，居於長發街裕光三十百號三樓單位。昨午一時許，其十多歲兒子，隨其母在廁所內，飲下一小樽滴露，藥發紅



圖示：一名患精神分裂症的兒童，利用經工藝教育及訓練補助器材及資源中心改變的結構，通過電腦來學習。



家裏及時發覺，立即送院就醫，免致誤入狂途。

爲經訓練與子女名文秀娟，中誠，與女文弟弟同住在深水埗石硤尾街五十六號自花大厝七樓某座。

昨日下午五時五十分，其父母僅有專外女，偕女學生及五歲弟弟留守家中，女學生驟入房中，攜白灰水及用刀片刮臉，後其弟發覺，

用電話通知父親回家，然後發電報警，翌料自殺女學生送院洗胃，救治後，已無生命危險。

該女學生家人透露，其女因由於較長時間，在參加羽毛球訓練班，認識了一位男子，並與之交往，但家人極力反對，故搬她地苦於失留守家中，女學生驟出變樣，最壞的下場。(合)

華人現代藝術研會講座

謝啓

先嚴馬公諱子南府君之喪渥蒙
鄉親戚友頒賜輓額親臨弔祭或函電致唁龍錫隆儀
雲情高誼歿榮存感謹申

謝悃伏維

矜鑒

孝男馬惜如
馬惜珍率親屬泣叩
馬如成

M.I.L. makes the difference!



突破成功領域 爭取公認學銜

現已無需就讀大學而獲認可的大學相等學歷 (UNIVERSITY DEGREE) 只須參加一項香港及各地政府認可的 M.I.L. 公開考試，當你考獲上述學銜，則可憑此申請升職及具足夠資格考取政府所列大學資歷的職位。

本中心將於下列時間舉行示範介紹講座。將有關此考試的範圍、資料及政府認可等情況詳細說明。免費招待各界，請早致電留位參加 (只招待21歲以上仕職人士)

講座地點： 滙沙公館社會服務大樓 1 樓
(灣仔熙熙樓隔鄰)

免費介紹講座時間： 30/5 WED
6:00PM. OR 7:30PM.

預約留位電話： 5-261626 5-220264

英國語言文化中心
香港中環廣生大廈1033-4室



德士古道工業中心

荃灣德士古道，橫龍街，前後馬路

**特平
租
售**

月租 **1.68** 元起
每呎

出售由 416,400 元起
面積由 2,149 呎至 18,368 呎

全海景・獨立廁所

- 外牆玻璃紙皮石
- 厚料鋼窗
- 每層全無柱位
- 停車場通道寬敞

怡華置業有限公司

香港灣仔街10號新順利大廈97室
電話：五・二二九一六二至五（四線）

益新置業有限公司

皇后大道中33號萬邦行頂樓
電話：五・二五三〇〇一（十線）

地盆售樓處：假日照常辦公 電話：0 - 265653

警方在藍田邨拘獲兩名蛇客
涉嫌蛇頭駕車逃走


【特訊】警方昨晨在藍田邨發出通知，在葵盛閣樓頂兩名來往的非法入境者，陸的非法入境者，涉嫌協助及教唆男子，涉嫌協助及教唆男子，警方表示，但他們已駕駛非法入境，但他們已駕駛一部部彩色日產貨車C.A. X X X七過去，警方即予通緝，並將兩艘渡客帶返警署進行調查。

灣仔商業中心

灣仔莊士敦道194-204號
地點旺盤 · 交通方便
中央冷氣 · 管理完善
寫字樓由1,057呎至
全層3,671呎

特平租每呎3.70元起
售每呎603元起

旺舖1,833呎 特價租售

 正義置業有限公司
香港港鐵灣仔站的啟業大廈1201室
電話：5-425522
地盤電話：5-8930072 (假日照常)

本港新聞

政協委員 搜集民意 反映問題

港返人多廿員委幕閉協政屆六 要需人港顧照必議協英中來未

【本報訊】香港政協第六屆閉幕，在港的政協委員，在閉幕前，曾舉行座談會，向駐港英方官員，反映香港問題，及中英關係，並向英方官員，提出建議，及意見。

在港的政協委員，在閉幕前，曾舉行座談會，向駐港英方官員，反映香港問題，及中英關係，並向英方官員，提出建議，及意見。

透過教育制度 加強政治認識

老人自殺上升應助克服情緒 街頭拍攝電影應有安全措施



老人自殺上升應助克服情緒 街頭拍攝電影應有安全措施

政協委員出任議員 服務港人無關政治

何世柱說曾向中國領導人交換意見 不涉效忠問題可望「技術」解決

【本報訊】北京消息：香港政協委員，在閉幕前，曾舉行座談會，向駐港英方官員，反映香港問題，及中英關係，並向英方官員，提出建議，及意見。

熊貓被迫搬家移民

四川省冷箭竹達六十年一次開花枯死 移到較低海拔竹林棲身走到村民家中覓食

【本報訊】四川省冷箭竹，達六十年一次開花枯死，熊貓被迫搬家移民，移到較低海拔竹林棲身，走到村民家中覓食。

未來法制問題 港人不必要擔憂

中國逐漸建立法制重視守法 港人不必擔憂

【本報訊】北京消息：中國逐漸建立法制，重視守法，港人不必擔憂。

大集團超級市場減價戰 小型超級市場被迫跟風

小型超級市場被迫跟風 大集團超級市場減價戰

瑞航 每週五班客機 飛往蘇黎世

飛往蘇黎世的瑞航客機，每週有兩班，逢星期三、五，由香港起飛。逢星期三、五，瑞航更採用B-747-357客機為你服務。由於抵達蘇黎世的時間是早上，故可即日轉乘其他班機，飛往歐洲各大城市。所有瑞航客機均設有頭等、商務及經濟客位，任君選擇。

瑞士航空公司

三洋彩色電腦顯示器

全標準15吋 更顯麗彩

DMC 6500 13吋彩色電腦顯示器

CD 3125N 14吋彩色電腦顯示器

技術特性	DMC 6500	CD 3125N
Model No.	DMC 6500	CD 3125N
Colour Display	16 Colour	16 Colour
Input	RGB	RGB
Composite Video	NTSC	NTSC
Input Signal	Separate Direct Drive	Separate Direct Drive
Data Signal	TTL Level, +	TTL Level, +
Sync Signal	TTL Level, -	TTL Level, -
Scanning Vertical	60 Hz	50 Hz/60 Hz
Resolution Horizontal	340 dots	360 dots
Resolution Vertical	230 dots	288 dots
Power Consumption	60W	55W
Power Source	AC 120V, 60 Hz	AC 220/240V 50/60 Hz

SANYO 達誠三洋電器有限公司

古董鐘錶拍賣會 今天隆重舉行

一系列罕有及珍貴古董鐘錶，包括琺瑯錶、活動錶、浪漫型錶及各款具收藏價值的鐘錶將公開拍賣。

地點：香港干諾道中富麗華酒店唐廳

時間：下午五時三十分開始

拍賣物品將展至今天下午二時正

ANTIQUORUM AUCTIONEERS HONG KONG LTD.

香港中環畢打街三號 中環大廈821

電話：5-266934/8 CABLES: "QUADRANT" HongKong

TELEX: 65262 AB QUAD HX

今日炎熱 約三十度

今日天氣炎熱，約三十度。

小評

中國駐港人震驚

中國駐港人震驚，對香港問題表示關注。

華僑日報 救童助學 請解善囊

華僑日報 救童助學 請解善囊。

本港新聞

楊孝華要求英國政府考慮 九七後給港人護照

遞意見與英官員談有關護照問題 盼自出由入維持旅遊地位 以前英國殖民地民地獨立後待遇等同

【本報專訊】市議員楊孝華日前向英駐港總領事館遞交意見書，就九七後港人護照問題，向英政府提出建議。意見書指出，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。楊孝華表示，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

英續發護照給港人 相信中國不會反對

護照問題與香港前途無關 英政府將繼續發給港人護照

【本報專訊】英政府發言人昨日表示，英政府將繼續發給港人護照，並相信中國不會反對。發言人指出，英政府將繼續發給港人護照，並相信中國不會反對。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

跑馬地區調查顯示 欲移民者人數劇減

主權移交中國後恐難適應 調查顯示跑馬地區移民人數減少

【本報專訊】一項調查顯示，跑馬地區欲移民者的人數已大幅減少。調查指出，跑馬地區欲移民者的人數已大幅減少。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

維持香港繁榮與穩定 民主自由實最佳保證

兩局議員赴英與英官員談 現須集中研究港人如何參與制訂基本法

【本報專訊】兩局議員昨日赴英與英官員談話，強調維持香港繁榮與穩定，民主自由實為最佳保證。議員指出，維持香港繁榮與穩定，民主自由實為最佳保證。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

不應因九七推行代議制 擬定內容宜與中國磋商

英國政府須待代議制發展完善後才離開 政制改革白皮書應在基本法制訂後公佈

【本報專訊】英國政府昨日表示，不應因九七推行代議制，擬定內容宜與中國磋商。英國政府指出，不應因九七推行代議制，擬定內容宜與中國磋商。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

屋宇公契事務委員會 政府設仲裁委員會

處理屋宇公契糾紛 並制定公契基本供有關人士訂約

【本報專訊】屋宇公契事務委員會昨日表示，政府將設仲裁委員會，處理屋宇公契糾紛。委員會指出，政府將設仲裁委員會，處理屋宇公契糾紛。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

祝英女皇壽辰 活動老幼咸宜

港島不同類型節目達二十六項 免費參加並可獲贈精美紀念品

【本報專訊】為慶祝英女皇壽辰，港島將舉行多項活動，老幼咸宜。活動指出，港島將舉行多項活動，老幼咸宜。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

轉綫不顧交通情況 考車者最普遍錯誤

其他普遍錯誤包括轉彎切角或過綫 考車者應注意交通情況

【本報專訊】一項調查顯示，考車者最普遍的錯誤是轉綫不顧交通情況。調查指出，考車者最普遍的錯誤是轉綫不顧交通情況。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

家庭輪上冊登記 表發號編查調高最

位單配獲庭家候輪千三逾月上 個多百二千四增則庭家記登新

【本報專訊】房屋局昨日表示，家庭輪上冊登記，表發號編查調高最。房屋局指出，家庭輪上冊登記，表發號編查調高最。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

職業安全局 設安全局負責

職業安全局負責 職業安全局負責

【本報專訊】職業安全局昨日表示，設安全局負責。職業安全局指出，設安全局負責。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

民主自由大聯盟 加強民主政治教育

有利本港繁榮安定 民主自由大聯盟

【本報專訊】民主自由大聯盟昨日表示，加強民主政治教育。民主自由大聯盟指出，加強民主政治教育。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

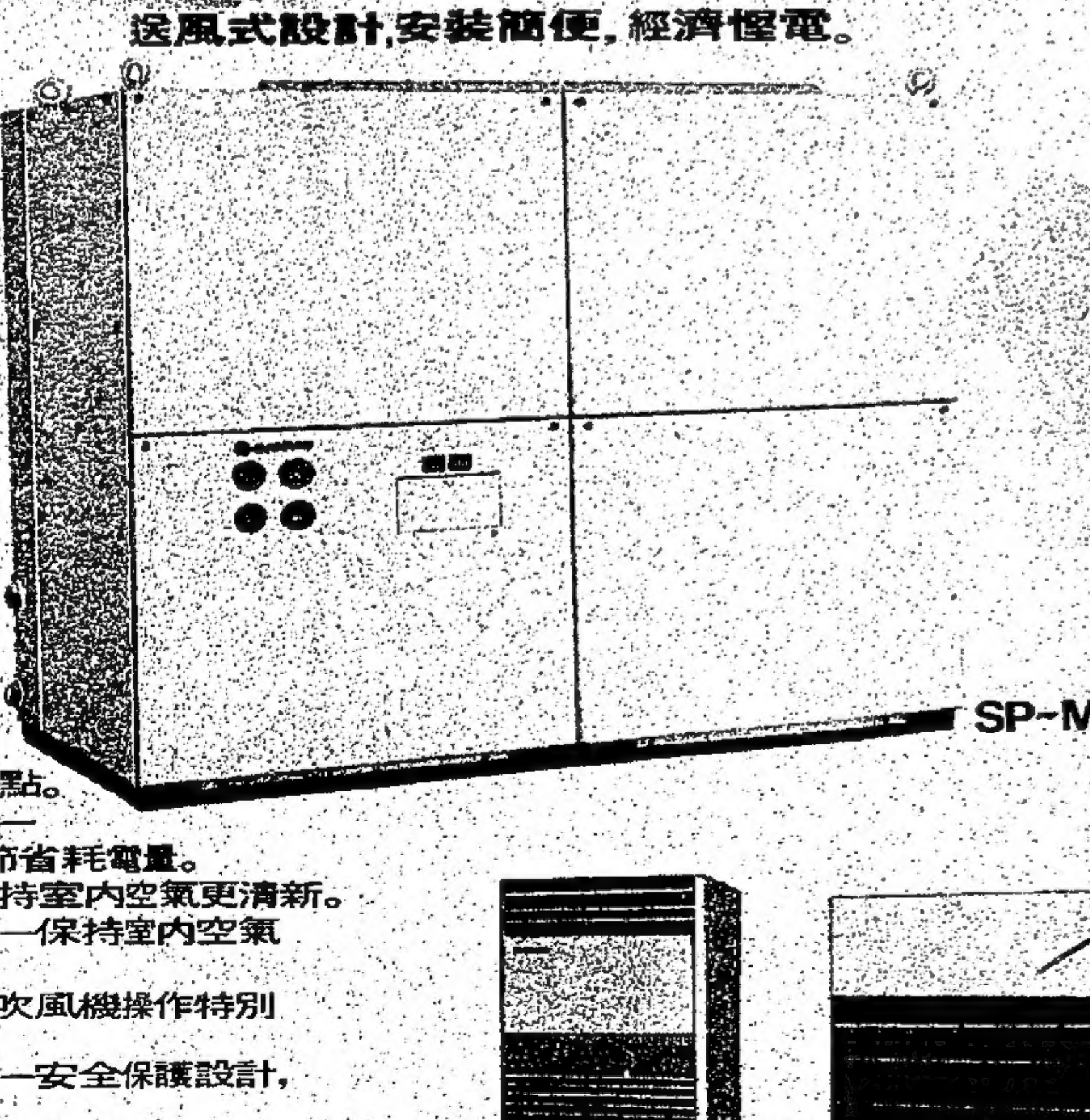
政府統計處 八三年運輸與有關服務

八三年運輸與有關服務 政府統計處

【本報專訊】政府統計處昨日表示，八三年運輸與有關服務。政府統計處指出，八三年運輸與有關服務。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。他認為，九七後港人護照問題，應由港人自己決定，不應由英政府決定。

三洋水冷式冷機系列 冷凍科技飛躍大突破

三洋水冷式冷機可採用直接送風式或氣櫃送風式設計，安裝簡便，經濟省電。



- 三洋突破性能冷凍科技帶來更多優點。
- 新穎熱能交換器一提高冷凍效率，節省耗電。
- 空氣過濾器一保持室內空氣更清新。
- 安全設計一保持室內空氣更清新。
- 寧靜避震一室內吹風機操作特別寧靜避震。
- 安全設計一安全保護設計，控制更簡便。

三洋水冷式冷機系列，型號由56,000BTU至428,500BTU可供選擇。

SP-M300DB SP-S50B SP-S100DB

達誠三洋電器有限公司 達誠三洋冷機工程有限公司
電話：5-245114(7線) 5-266655(5線)
維修服務中心地址：九龍觀塘鴻圖道36號二樓 電話：3-440151

更改新電話號碼

由一九八四年五月廿八日(星期一)
本公司香港總行電話總機號碼
將由5-443191及5-458195改為

5-442688 (20線)



先施公司

香港總行

本港新聞

天主教聖類斯教育機構 設立學生輔導中心 免費提供升學資料介紹就業

【本報訊】天主教聖類斯教育機構，為協助學生升學及就業，特設學生輔導中心，免費提供升學資料及就業介紹。該中心設於該機構辦事處內，由該機構之輔導員負責接待及指導。輔導員會根據學生之學歷、能力及興趣，提供有關升學及就業之資料，並協助學生填寫申請表格，及向有關機構介紹。該中心之服務對象，包括該機構之學生及社會人士。輔導員之工作，包括提供升學資料、就業介紹、心理輔導及生涯規劃等。該中心之服務，旨在協助學生升學及就業，並提高學生之競爭力。

增設西區分校增加升學機會

【本報訊】天主教聖類斯教育機構，為增加學生升學機會，特在西區增設分校。該分校設於西區之某處，由該機構之輔導員負責接待及指導。該分校之服務對象，包括該機構之學生及社會人士。該分校之服務，包括提供升學資料、就業介紹、心理輔導及生涯規劃等。該分校之增設，旨在為西區之學生提供更多升學機會，並提高學生之競爭力。

沙田明愛小組 週末玩具自助餐

【本報訊】沙田明愛小組，將於本週末舉辦玩具自助餐。該活動旨在為有需要之人士提供玩具，並提供一個交流之機會。該活動之對象，包括有需要之人士及該小組之成員。該活動之時間，為本週末之某時。該活動之地點，為沙田明愛小組辦事處。該活動之費用，為每位人士收費若干。該活動之詳情，可致電該小組查詢。

安老院區中心 兒童成長講座

【本報訊】安老院區中心，將於本週末舉辦兒童成長講座。該講座旨在為兒童提供有關成長之知識，並提供一個交流之機會。該講座之對象，包括兒童及該中心之成員。該講座之時間，為本週末之某時。該講座之地點，為安老院區中心。該講座之費用，為每位人士收費若干。該講座之詳情，可致電該中心查詢。

堅道明愛中心 決定八四生活營

【本報訊】堅道明愛中心，已決定舉辦八四生活營。該生活營旨在為青少年提供有關生活之知識，並提供一個交流之機會。該生活營之對象，包括青少年及該中心之成員。該生活營之時間，為八四之某時。該生活營之地點，為堅道明愛中心。該生活營之費用，為每位人士收費若干。該生活營之詳情，可致電該中心查詢。

外展領袖訓練 遊樂場工作隊

【本報訊】外展領袖訓練，將於本週末在遊樂場工作隊進行。該訓練旨在為領袖提供有關工作之知識，並提供一個交流之機會。該訓練之對象，包括領袖及該工作隊之成員。該訓練之時間，為本週末之某時。該訓練之地點，為遊樂場工作隊。該訓練之費用，為每位人士收費若干。該訓練之詳情，可致電該工作隊查詢。

旺角坊會中心 國家同鄉會聯席

【本報訊】旺角坊會中心，將於本週末舉辦國家同鄉會聯席。該聯席旨在為同鄉提供有關聯席之知識，並提供一個交流之機會。該聯席之對象，包括同鄉及該中心之成員。該聯席之時間，為本週末之某時。該聯席之地點，為旺角坊會中心。該聯席之費用，為每位人士收費若干。該聯席之詳情，可致電該中心查詢。

觀塘道中心 西貢初級中學

【本報訊】觀塘道中心，將於本週末舉辦西貢初級中學。該中學旨在為學生提供有關中學之知識，並提供一個交流之機會。該中學之對象，包括學生及該中心之成員。該中學之時間，為本週末之某時。該中學之地點，為觀塘道中心。該中學之費用，為每位人士收費若干。該中學之詳情，可致電該中心查詢。

再赴大埔公路六味搜索又無功 警方尋獲血尼龍袋 只獲一件女裝上衣

【本報訊】警方再赴大埔公路六味搜索，又無功。警方在該處發現一件女裝上衣，但並未發現其他物品。警方表示，他們將繼續搜索，以尋找其他物品。警方之搜索，旨在尋找有關案件之證據，並提高案件之透明度。警方之搜索，將繼續進行，直到找到所有證據為止。

社區活動彙報

【本報訊】社區活動彙報，將於本週末出版。該彙報旨在為社區人士提供有關社區活動之資訊，並提供一個交流之機會。該彙報之對象，包括社區人士及該中心之成員。該彙報之時間，為本週末之某時。該彙報之地點，為社區活動彙報中心。該彙報之費用，為每位人士收費若干。該彙報之詳情，可致電該中心查詢。

九龍塘獅子會 推行五項計劃

【本報訊】九龍塘獅子會，將於本週末推行五項計劃。該計劃旨在為有需要之人士提供服務，並提供一個交流之機會。該計劃之對象，包括有需要之人士及該會之成員。該計劃之時間，為本週末之某時。該計劃之地點，為九龍塘獅子會辦事處。該計劃之費用，為每位人士收費若干。該計劃之詳情，可致電該會查詢。

沙田明愛小組 週末玩具自助餐

【本報訊】沙田明愛小組，將於本週末舉辦玩具自助餐。該活動旨在為有需要之人士提供玩具，並提供一個交流之機會。該活動之對象，包括有需要之人士及該小組之成員。該活動之時間，為本週末之某時。該活動之地點，為沙田明愛小組辦事處。該活動之費用，為每位人士收費若干。該活動之詳情，可致電該小組查詢。

安老院區中心 兒童成長講座

【本報訊】安老院區中心，將於本週末舉辦兒童成長講座。該講座旨在為兒童提供有關成長之知識，並提供一個交流之機會。該講座之對象，包括兒童及該中心之成員。該講座之時間，為本週末之某時。該講座之地點，為安老院區中心。該講座之費用，為每位人士收費若干。該講座之詳情，可致電該中心查詢。

堅道明愛中心 決定八四生活營

【本報訊】堅道明愛中心，已決定舉辦八四生活營。該生活營旨在為青少年提供有關生活之知識，並提供一個交流之機會。該生活營之對象，包括青少年及該中心之成員。該生活營之時間，為八四之某時。該生活營之地點，為堅道明愛中心。該生活營之費用，為每位人士收費若干。該生活營之詳情，可致電該中心查詢。

外展領袖訓練 遊樂場工作隊

【本報訊】外展領袖訓練，將於本週末在遊樂場工作隊進行。該訓練旨在為領袖提供有關工作之知識，並提供一個交流之機會。該訓練之對象，包括領袖及該工作隊之成員。該訓練之時間，為本週末之某時。該訓練之地點，為遊樂場工作隊。該訓練之費用，為每位人士收費若干。該訓練之詳情，可致電該工作隊查詢。

旺角坊會中心 國家同鄉會聯席

【本報訊】旺角坊會中心，將於本週末舉辦國家同鄉會聯席。該聯席旨在為同鄉提供有關聯席之知識，並提供一個交流之機會。該聯席之對象，包括同鄉及該中心之成員。該聯席之時間，為本週末之某時。該聯席之地點，為旺角坊會中心。該聯席之費用，為每位人士收費若干。該聯席之詳情，可致電該中心查詢。

觀塘道中心 西貢初級中學

【本報訊】觀塘道中心，將於本週末舉辦西貢初級中學。該中學旨在為學生提供有關中學之知識，並提供一個交流之機會。該中學之對象，包括學生及該中心之成員。該中學之時間，為本週末之某時。該中學之地點，為觀塘道中心。該中學之費用，為每位人士收費若干。該中學之詳情，可致電該中心查詢。



香港年鑑 最新出版

回七十三第 年四八九一行印報日僑華

圖地道街有 值價考參有

香港年鑑 最新出版

回七十三第

行印報日僑華 198

映反的化進會社商工濟經治政有
照寫的爭競業商市股行銀融金有

加拿大艾爾華預科書院

主辦加拿大升學講座
邀市政局楊勵賢議員主禮

【本報訊】加拿大艾爾華預科書院，將於本週末舉辦加拿大升學講座。該講座旨在為學生提供有關升學之知識，並提供一個交流之機會。該講座之對象，包括學生及該書院之成員。該講座之時間，為本週末之某時。該講座之地點，為加拿大艾爾華預科書院。該講座之費用，為每位人士收費若干。該講座之詳情，可致電該書院查詢。

交通銀行助你置業安居

買樓自住分期付款
最長年期可達20年
利率從優手續簡便
10年分期利息特優

詳情歡迎向本行及各支行查詢

交通銀行香港分行
地址：德輔道中 電話：259261

詳載港九新界街道交通路線 分列各類學校方便學生入學

【本報訊】本報將於本週末出版詳載港九新界街道交通路線，分列各類學校方便學生入學。該路線旨在為學生提供有關交通之資訊，並提供一個交流之機會。該路線之對象，包括學生及該報之成員。該路線之時間，為本週末之某時。該路線之地點，為詳載港九新界街道交通路線。該路線之費用，為每位人士收費若干。該路線之詳情，可致電該報查詢。

華僑日報 中區辦事處

皇 后 大 道 中
德 輔 道 中
干 諾 道 中

中區辦事處 香港華僑銀行地下
電話：231637 231728
歡迎登廣告

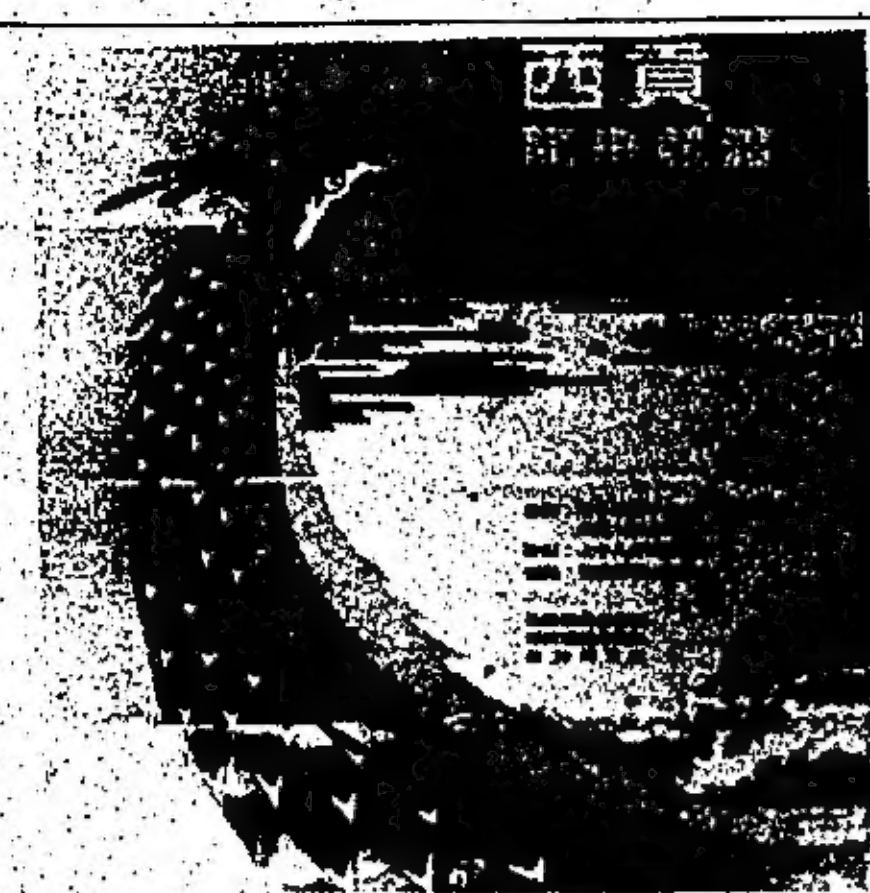
交通銀行助你置業安居

買樓自住分期付款
最長年期可達20年
利率從優手續簡便
10年分期利息特優

詳情歡迎向本行及各支行查詢

交通銀行香港分行
地址：德輔道中 電話：259261

九龍支行：3-306251 旺角支行：3-938131 大馬路支行：5-684211 上環支行：0-286211
北角支行：5-610132 葵涌支行：0-252231 柴灣支行：5-580167 佐敦支行：3-884101
西區支行：5-401243 葵青支行：0-408287 紅磡支行：3-646211 彌敦道支行：5-647606
葵青支行：5-709425 觀塘支行：3-444663 元朗支行：0-792221 告士打道支行：5-729365
灣仔支行：5-272655 藍田支行：3-470127 市街支行：0-404142 堅尼地城支行：5-878771
深水埗支行：3-705236 屯門支行：0-860313-5



青衣敬老週昨展開

連串節目招待耆老多采

【本報訊】為期八天的「青衣敬老週」昨日（廿四日）正式展開。該項由青衣區各界耆老組成的「耆老服務委員會」主辦，旨在為區內耆老提供一個交流、康樂及服務的機會。昨日展開的節目包括：耆老茶會、耆老卡拉OK、耆老棋藝比賽等。此外，該委員會亦將於未來幾天內，為耆老提供一系列服務，包括：耆老健康講座、耆老旅遊、耆老義工培訓等。該委員會主席表示，希望透過這些活動，能增進耆老之間的友誼，並為耆老提供一個良好的生活環境。

西貢端節龍舟競渡

各隊集訓密鑼緊鼓

【本報訊】西貢區各界為慶祝端節，將於近日舉行龍舟競渡比賽。目前，各參賽隊伍正積極進行集訓，為比賽作好準備。據悉，今年的比賽規模較大，預計將有數十支隊伍參加。比賽將在西貢區的一條河道上舉行，屆時將吸引大量觀眾前往觀看。主辦單位表示，希望透過這項活動，能增進區內居民的團結，並為耆老提供一個康樂的機會。

屯門耆軍鑽禧館擴建

數百人行大運籌籌款

【本報訊】屯門耆軍鑽禧館擴建工程，目前正積極進行籌款工作。據悉，該館擴建後，將為耆老提供更多的服務，包括：耆老康樂中心、耆老圖書館等。為了籌集資金，該館將於近日舉行一場大型籌款活動，預計將有數百名耆老參加。主辦單位表示，希望透過這次活動，能為該館的擴建工程籌得足夠的資金，以改善耆老的生活環境。

程工項多展部南山嶼大

水供面全行進

【本報訊】大嶼山南部發展部，目前正積極進行多項工程，以改善當地的供水及交通設施。據悉，該部將於近日完成多項供水工程，包括：興建供水廠、鋪設供水管道等。此外，該部亦將於未來幾天內，為當地的居民提供一系列服務，包括：道路維修、環境衛生等。該部表示，希望透過這些工程，能改善當地的生活環境，並為居民提供更好的服務。

西貢端節龍舟競渡

各隊集訓密鑼緊鼓

【本報訊】西貢區各界為慶祝端節，將於近日舉行龍舟競渡比賽。目前，各參賽隊伍正積極進行集訓，為比賽作好準備。據悉，今年的比賽規模較大，預計將有數十支隊伍參加。比賽將在西貢區的一條河道上舉行，屆時將吸引大量觀眾前往觀看。主辦單位表示，希望透過這項活動，能增進區內居民的團結，並為耆老提供一個康樂的機會。

屯門耆軍鑽禧館擴建

數百人行大運籌籌款

【本報訊】屯門耆軍鑽禧館擴建工程，目前正積極進行籌款工作。據悉，該館擴建後，將為耆老提供更多的服務，包括：耆老康樂中心、耆老圖書館等。為了籌集資金，該館將於近日舉行一場大型籌款活動，預計將有數百名耆老參加。主辦單位表示，希望透過這次活動，能為該館的擴建工程籌得足夠的資金，以改善耆老的生活環境。

程工項多展部南山嶼大

水供面全行進

【本報訊】大嶼山南部發展部，目前正積極進行多項工程，以改善當地的供水及交通設施。據悉，該部將於近日完成多項供水工程，包括：興建供水廠、鋪設供水管道等。此外，該部亦將於未來幾天內，為當地的居民提供一系列服務，包括：道路維修、環境衛生等。該部表示，希望透過這些工程，能改善當地的生活環境，並為居民提供更好的服務。

小柴灣填海

開工商用地

【本報訊】小柴灣填海工程，目前正積極進行開工準備工作。據悉，該項工程將為當地的居民提供更多的商業用地，包括：興建商場、辦公室等。填海工程預計將於近日開始，預計將為當地的經濟發展提供新的動力。主辦單位表示，希望透過這項工程，能為當地的居民提供更多的就業機會，並為當地的經濟發展做出貢獻。



北區新區

發展推廣

【本報訊】北區新區發展局，目前正積極進行多項發展計劃，以推廣當地的經濟及社會發展。據悉，該局將於近日完成多項發展計劃，包括：興建商場、辦公室等。此外，該局亦將於未來幾天內，為當地的居民提供一系列服務，包括：道路維修、環境衛生等。該局表示，希望透過這些計劃，能改善當地的生活環境，並為居民提供更好的服務。

真誠友善 暢所欲言

聯合航空華籍翻譯員，沿途協助溝通，有如真摯朋友。

聯合航空服務，真誠友善，無微不至。更有華籍翻譯員，沿途協助溝通。無論在航程中，或在西雅圖入境，一切順利，親如朋友。前往美國路途遙遠，選搭美國最大之聯合航空，舒適暢快，路路暢通。

訂位或詳情請電各大旅行社或聯合航空

OFFICIAL AIRLINE OF THE 1996 OLYMPIC GAMES

UNITED AIRLINES 聯合航空 路路暢通

香港中區置地廣場告羅士打行3606室 訂位部：5 261212

瑞航飛往世界各地約100個大城市

瑞航將香港及遠東其他9個城市，緊密地與北美5個、南美4個、非洲18個、近東和中東13個以及歐洲不少於48個大城市相聯。由香港啟程，每週有兩班（逢星期一、三、五、六），三班向東飛（逢星期二、四、五）。所有瑞航客機均設頭等、商務及經濟客位；過境機場工作效率極高；行李處理快捷妥當且換機方便省時，務令乘客稱心滿意。

瑞士航空公司：香港夏慤道十八號海富中心第二座九樓 電話：5-292193, 5-293670 九龍半島酒店地庫商場BW5 電話：3-687040

清潔香港，人人有責 大家合作，保護市容

體育

埔頭足總盃加時分高下 先特霸挫愉園

3-1 先特霸愈戰愈勇扳平後扭轉乾坤

【本報訊】昨晚八時，在埔頭足總盃決賽中，先特霸隊以三比一擊敗愉園隊，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，先特霸隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以三比一擊敗愉園隊。

國際足球友誼比賽 意大利擊敗加拿大

【本報訊】昨晚八時，在國際足球友誼比賽中，意大利隊以二比零擊敗加拿大隊。比賽在加時賽中展開，意大利隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗加拿大隊。

蘇聯布加竿跳創 五米八五世界新

【本報訊】昨晚八時，在蘇聯布加竿跳比賽中，一名選手以五米八五的成績創下世界新紀錄。該選手在比賽中展現了強大的實力，最終以五米八五的成績創下世界新紀錄。

西德甲組足球錦標賽 史特加奪冠

【本報訊】昨晚八時，在西德甲組足球錦標賽中，史特加隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，史特加隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

諾域治足球錦標賽 大軍今乘機抵港

【本報訊】昨晚八時，在諾域治足球錦標賽中，大軍隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，大軍隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

威爾斯足球錦標賽 梳士巴利奪冠

【本報訊】昨晚八時，在威爾斯足球錦標賽中，梳士巴利隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，梳士巴利隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。



奧委會長桑馬維治 週三會晤蘇聯外長

【本報訊】奧委會主席桑馬維治將於週三會晤蘇聯外長。桑馬維治在會晤中將就奧委會與蘇聯之間的關係進行討論。

美奧運馬拉松選拔賽 費辛格爆冷奪錦標

【本報訊】昨晚八時，在美奧運馬拉松選拔賽中，費辛格以二小時零四分零一秒的成績奪得冠軍。費辛格在比賽中展現了強大的實力，最終以二小時零四分零一秒的成績奪得冠軍。

加州聖約瑟田徑賽 路易勝兩項短跑

【本報訊】昨晚八時，在加州聖約瑟田徑賽中，路易勝以二秒零四分零一秒的成績奪得一百米短跑冠軍。路易勝在比賽中展現了強大的實力，最終以二秒零四分零一秒的成績奪得冠軍。

國際足球友誼比賽 西班牙大勝瑞士

【本報訊】昨晚八時，在國際足球友誼比賽中，西班牙隊以三比零擊敗瑞士隊。比賽在加時賽中展開，西班牙隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以三比零擊敗瑞士隊。

蘇聯布加竿跳創 五米八五世界新

【本報訊】昨晚八時，在蘇聯布加竿跳比賽中，一名選手以五米八五的成績創下世界新紀錄。該選手在比賽中展現了強大的實力，最終以五米八五的成績創下世界新紀錄。

奧委會長桑馬維治 週三會晤蘇聯外長

【本報訊】奧委會主席桑馬維治將於週三會晤蘇聯外長。桑馬維治在會晤中將就奧委會與蘇聯之間的關係進行討論。

美奧運馬拉松選拔賽 費辛格爆冷奪錦標

【本報訊】昨晚八時，在美奧運馬拉松選拔賽中，費辛格以二小時零四分零一秒的成績奪得冠軍。費辛格在比賽中展現了強大的實力，最終以二小時零四分零一秒的成績奪得冠軍。

加州聖約瑟田徑賽 路易勝兩項短跑

【本報訊】昨晚八時，在加州聖約瑟田徑賽中，路易勝以二秒零四分零一秒的成績奪得一百米短跑冠軍。路易勝在比賽中展現了強大的實力，最終以二秒零四分零一秒的成績奪得冠軍。

國際足球友誼比賽 西班牙大勝瑞士

【本報訊】昨晚八時，在國際足球友誼比賽中，西班牙隊以三比零擊敗瑞士隊。比賽在加時賽中展開，西班牙隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以三比零擊敗瑞士隊。

蘇聯布加竿跳創 五米八五世界新

【本報訊】昨晚八時，在蘇聯布加竿跳比賽中，一名選手以五米八五的成績創下世界新紀錄。該選手在比賽中展現了強大的實力，最終以五米八五的成績創下世界新紀錄。

威爾斯足球錦標賽 梳士巴利奪冠

【本報訊】昨晚八時，在威爾斯足球錦標賽中，梳士巴利隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，梳士巴利隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。



最後一屆英格蘭本土足球 北愛以較優得失球率取得冠軍

【本報訊】昨晚八時，在最後一屆英格蘭本土足球比賽中，北愛隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，北愛隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

歐洲錦標賽熱身賽 法國大勝安德雷

【本報訊】昨晚八時，在歐洲錦標賽熱身賽中，法國隊以三比零擊敗安德雷隊。比賽在加時賽中展開，法國隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以三比零擊敗安德雷隊。

意大公開女網 準決賽因雨延期

【本報訊】昨晚八時，在意大公開女網比賽中，準決賽因雨延期。比賽將在明日繼續進行。

蘇聯男排訪日 六戰四勝二負

【本報訊】昨晚八時，在蘇聯男排訪日比賽中，蘇聯隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，蘇聯隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

諾域治足球錦標賽 大軍今乘機抵港

【本報訊】昨晚八時，在諾域治足球錦標賽中，大軍隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，大軍隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

世界隊際盃網球賽 美國捷克週日爭霸

【本報訊】昨晚八時，在世界隊際盃網球賽中，美國隊以二比零擊敗捷克隊，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，美國隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗捷克隊。

世界級女競走 中共勝團體賽

【本報訊】昨晚八時，在世界級女競走比賽中，中國隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，中國隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

英國田徑錦標大賽 麥里奴畢特較矚目

【本報訊】昨晚八時，在英國田徑錦標大賽中，麥里奴畢特以二比零擊敗對手，奪得冠軍。麥里奴畢特在比賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

世界女籃冠軍賽 六月廿四日北京上海

【本報訊】昨晚八時，在世界女籃冠軍賽中，中國隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，中國隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

諾域治足球錦標賽 大軍今乘機抵港

【本報訊】昨晚八時，在諾域治足球錦標賽中，大軍隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，大軍隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

威爾斯足球錦標賽 梳士巴利奪冠

【本報訊】昨晚八時，在威爾斯足球錦標賽中，梳士巴利隊以二比零擊敗對手，奪得冠軍。比賽在加時賽中展開，梳士巴利隊在加時賽中展現了強大的實力，最終以二比零擊敗對手。

諾域治世界乒乓球精英大賽

諾域治世界乒乓球精英大賽，將於五月三十日至六月一日，晚上七時正，在灣仔伊利莎伯體育館舉行。歡迎各界人士參加。

中國：謝賽克、何志文、陳龍燦
瑞典：貝格森、華拿、卡爾遜
波蘭：谷巴、高加斯基
法國：比羅肖、韋華斯
英國：皮恩
香港：陳江華

灣仔伊利莎伯體育館
5月30日至6月1日，晚上7時正
6月2日，晚上6時30分
票價：
5月30日及31日：20、10及5元（學生）
6月1日：30、15及10元（學生）
6月2日：60、40及20元（學生）
套票：80元
門票在下列地點發售：
(1) 伊利沙伯體育館（5—8911727）
(2) 大會堂（現已發售，至6月2日）
(3) 香港體育館（5月15日至28日）

8—98號1802室
81（四線）

<p>全新高級寫字樓</p> <p>旺角中心</p> <p>彌敦道旺角地鐵站口中匯大廈邊1433呎 特價每呎650元</p> <p>③453103 楊小姐洽</p>	<p>舖位租售</p> <p>①荃灣，沙咀道，榮豐工業大廈，1號地下連閣一千餘呎。</p> <p>②榮豐工業大廈地下三千餘呎，樓底高22呎，面向沙咀道。</p> <p>電話：3—929646</p>	<p>● 本欄廣告 ●</p> <p>● 費廉效大 ●</p>
---	--	---

<p>全新高級寫字樓</p> <p>旺角中心</p> <p>彌敦道旺角地鐵站口中匯大廈邊1433呎 特價每呎650元</p> <p>③453103 楊小姐洽</p>	<p>舖位租售</p> <p>①荃灣，沙咀道，榮豐工業大廈，1號地下連閣一千餘呎。</p> <p>②榮豐工業大廈地下三千餘呎，樓底高22呎，面向沙咀道。</p> <p>電話：3—929646</p>	<p>● 本欄廣告 ●</p> <p>● 費廉效大 ●</p>
---	--	---

當前國際金融風暴形勢分析

美國政府要求各國提供石油，以應付其軍事需要，此舉將引起國際金融風暴，形勢將趨於複雜。

由於國際金融風暴的擴大，影響到各國的經濟，因此，美國政府要求各國提供石油，以應付其軍事需要，此舉將引起國際金融風暴，形勢將趨於複雜。

美國政府要求各國提供石油，以應付其軍事需要，此舉將引起國際金融風暴，形勢將趨於複雜。

由於國際金融風暴的擴大，影響到各國的經濟，因此，美國政府要求各國提供石油，以應付其軍事需要，此舉將引起國際金融風暴，形勢將趨於複雜。

美國政府要求各國提供石油，以應付其軍事需要，此舉將引起國際金融風暴，形勢將趨於複雜。

國際元日

前途的京與施逐步

國際元日，前途的京與施逐步。國際元日，前途的京與施逐步。國際元日，前途的京與施逐步。

各行業務發展蒙上陰影

但兩伊戰爭升級，國際利率上升，金融危機現與西德及英國有關。

各行業務發展蒙上陰影。但兩伊戰爭升級，國際利率上升，金融危機現與西德及英國有關。

銀行劃一存息再調升半厘

能更有效挽回資金外流嗎？

銀行劃一存息再調升半厘。能更有效挽回資金外流嗎？

重見險惡的世界石油供銷

產量只增百分之三點五，因此，希望起石油局局面，仍嫌不足。

重見險惡的世界石油供銷。產量只增百分之三點五，因此，希望起石油局局面，仍嫌不足。

蒲節消費一沉數載

今年仍難否極泰來

蒲節消費一沉數載。今年仍難否極泰來。

困難的工潮與英鎊

港與英情經濟近最談概

困難的工潮與英鎊。港與英情經濟近最談概。

加易集團
CANCAST GROUP

加拿大移民及投資

本集團擁有專業人士，代辦及輔導投資移民往加拿大。更備詳細資料有關：

- 移民種類
- 誰可以申請移民
- 移民須具備的條件
- 申請移民手續
- 及其他各種問題。歡迎有意者致電預約查詢及面談。

香港辦事處：香港灣仔道70號
電話：278757 傳真：278758

加易集團
CANCAST GROUP

加拿大移民及投資

本集團擁有專業人士，代辦及輔導投資移民往加拿大。更備詳細資料有關：

- 移民種類
- 誰可以申請移民
- 移民須具備的條件
- 申請移民手續
- 及其他各種問題。歡迎有意者致電預約查詢及面談。

香港辦事處：香港灣仔道70號
電話：278757 傳真：278758

本港一週經濟分析

銀行 本月 內二 次加 息及 其它

去週(五月廿六日)本港經濟情況，以銀行存款及放款利率在本月內作第三次調升，以維持存款及放款利率在本月內作第三次調升，以維持存款及放款利率在本月內作第三次調升...

銀行本月內兩次加息
上週(廿六日)本港銀行公會利率小組會議，決定將各項存款利率提高半厘，放款利率提高一厘...

一週經濟大事
七、出口總額增長百分之四點一，進口總額增長百分之三點一...

澳洲公司提供科技器材
協助中國開發石油
中國政府利用澳洲公司提供的科技器材，協助中國開發石油...

金價大幅回升

週六收市價三十一全週共升八十八元
波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

奧運會激發 更多新產品

銷拓與利獲以藉界商
力能將新產品推向市場，是商界的責任...

銷拓與利獲以藉界商
力能將新產品推向市場，是商界的責任...

銷拓與利獲以藉界商
力能將新產品推向市場，是商界的責任...

銷拓與利獲以藉界商
力能將新產品推向市場，是商界的責任...

銷拓與利獲以藉界商
力能將新產品推向市場，是商界的責任...

救童助學 福有攸歸

救童助學 福有攸歸
救童助學 福有攸歸...

救童助學 福有攸歸
救童助學 福有攸歸...

救童助學 福有攸歸
救童助學 福有攸歸...

救童助學 福有攸歸
救童助學 福有攸歸...

救童助學 福有攸歸
救童助學 福有攸歸...

國際青年舞蹈節

國際青年舞蹈節
國際青年舞蹈節...

國際青年舞蹈節
國際青年舞蹈節...

國際青年舞蹈節
國際青年舞蹈節...

國際青年舞蹈節
國際青年舞蹈節...

國際青年舞蹈節
國際青年舞蹈節...

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

本港金市一週概況
週六收市價三十一全週共升八十八元，波幅一百一十八元。期金全週共升一百二十二元。

教育一週

MARIA COLLEGE OF CANADA

加拿大瑪利亞預科書院

(安大略省教育部立案註冊)

校址：68 DAISY AVENUE, ETOBICOKE, TORONTO, ONTARIO, CANADA.
香港辦事處：香港北角英皇道335-341號北角恆生銀行大廈10字樓
電話：5-668515-8(四線)

招收84年秋季學期新生

報名期限：因簽證需時，六月十日截止

- (一)校舍：座落於加拿大多倫多市區。佔地廣達20多萬尺，配合全現代化設施，為最理想之進修環境。
- (二)設施：包括電腦教學室、語言訓練室、科學實驗室、大禮堂、足球場、籃球場及室內運動場。
- (三)師資：校長由加拿大資深教育署總教育官 Mr. MILLS 担任，所有講師皆山加籍博士及碩士學位人士出任。
- (四)班別：11, 12, 13 班及 ESL (英文專修班)
備註：本校駐港辦事處提供簽證申請，住宿及其他問題之專業輔導，費用全免。
- (五)報名地點：

青山道正校：九龍深水埗青山道339-345號
元洲街分校：九龍深水埗元洲街231-237號
青山道分教處：九龍深水埗青山道25-35號
紅磡分教處：九龍紅磡漆咸道272-274號
北角分校：香港北角英皇道335-341號

電話：3-611819
電話：3-861365
電話：3-615147
電話：3-330271
電話：5-668515

章程電索即寄

加拿大奇倫
加拿大威美頓市政府
威美頓市長

- 本校為安省教育局註冊、畢業
- 本校位於有十六間大學的安省多市
- 校舍位於生活方便宜和有優良交通
- 本校百分之九十以上畢業生升進名牌大學
- 設有 E.S.L. 班輔導學生進修
- 駐港註冊主任親自接見學生申請入學及簽證手續，免除困難
- 本校務虛直接和家長聯絡，隨時反映學生學習情況，同時更備有加拿大升學及就業資料，以供參考。
- 香港、澳門及台灣學生，均可報讀。

Columbia Secondary
440 East 15th Street Hamilton
440 東 15 街 密西沙加市
士嘉堡區華埠 440 東 15 街 密西沙加市

清潔香港

人人有責

- 加拿大、多倫多、自設寬大校園
- 全由合格與經驗豐富之老師任教
- 提供英語專修班
- 備有完善之宿舍
- 有志出外求學者，請速來電查詢

地址：香港灣仔軒尼詩道111號

協助兒童發展語言

MARIA COLLEGE OF CANADA

加拿大瑪利亞預科書院

(安大略省教育部立案註冊)

校址：68 DAISY AVENUE, ETOBICOKE, TORONTO, ONTARIO, CANADA

香港辦事處：香港北角英皇道335-341號北角恆生銀行大廈10字樓

電話：5-668515-8(四線)

招收84年秋季學期新生

報名期限：因簽證需時，六月十日截止

- (一)校舍：座落於加拿大多倫多市區。佔地廣達20多萬尺，配合全現代化設施，為最理想之進修環境。
- (二)設施：包括電腦教學室、語言訓練室、科學實驗室、大禮堂、足球場、籃球場及室內運動場。
- (三)師資：校長由加拿大資深教育部總教育官 Mr. MILLS 担任，所有講師皆由加籍博士及碩士學位人士出任。
- (四)班別：11, 12, 13 班及 ESL (英文專修班)

備註：本校駐港辦事處提供簽證申請，住宿及其他問題之專業輔導，費用全免。

(五)報名地點：

青山道正校：九龍深水埗青山道339-345號
 元洲街分校：九龍深水埗元洲街231-237號
 青山道分教處：九龍深水埗青山道25-35號
 紅磡分教處：九龍紅磡漆咸道272-274號
 北角分校：香港北角英皇道335-341號

電話：3-611819
 電話：3-861365
 電話：3-615147
 電話：3-330271
 電話：5-668515

章程電索即寄

加拿大奇倫

加拿大威美頓市政府
威美頓市長

- 本校為安省教育局註冊、畢業
- 本校位於有十六間大學的安省多倫多
- 校舍位於生活方便宜和有優良環境
- 本校百分之九十以上畢業生升進大學
- 設有 C. S. L. 班輔導學生進修
- 駐港註冊主任親自接見學生申請入學及簽證手續，免除手續繁瑣
- 本校務處直接和家長聯絡，隨時溝通，以供參考。
- 香港、澳門及台灣學生，均可申請。

Columbia Secondary
440 East 15th Street Hamilton
安大略省哈密頓市

清潔香港

人人有責

- 加拿大多倫多
- 自設寬大校
- 全由合格與
- 提供英語專
- 備有完善理
- 有志出外

地址：香港灣仔軒

介紹，教材製作，資
分亨，不斷提高幼兒
教師教學水準。」

MARIA COLLEGE OF CANADA

加拿大瑪利亞預科書院

(安大略省教育部立案註冊)

校址：68 DAISY AVENUE, ETOBICOKE, TORONTO, ONTARIO, CANADA

香港辦事處：香港北角英皇道335-341號北角恆生銀行大廈10字樓

電話：5-668515-8(四線)

招收84年秋季學期新生

報名期限：因簽證需時，六月十日截止

- (一)校舍：座落於加拿大多倫多市區。佔地廣達20多萬尺，配合全現代化設施，為最理想之進修環境。
- (二)設施：包括電腦教學室、語言訓練室、科學實驗室、大禮堂、足球場、籃球場及室內運動場。
- (三)師資：校長由加拿大資深教育部總教育官 Mr. MILLS 担任，所有講師皆由加籍博士及碩士學位人士出任。
- (四)班別：11, 12, 13 班及 ESL (英文專修班)

備註：本校駐港辦事處提供簽證申請，住宿及其他問題之專業輔導，費用全免。

(五)報名地點：

青山道正校：九龍深水埗青山道339-345號
 元洲街分校：九龍深水埗元洲街231-237號
 青山道分教處：九龍深水埗青山道25-35號
 紅磡分教處：九龍紅磡漆咸道272-274號
 北角分校：香港北角英皇道335-341號

電話：3-611819
 電話：3-861365
 電話：3-615147
 電話：3-330271
 電話：5-668515

章程電索即寄

加拿大奇倫

加拿大威美頓市政府
威美頓市長

- 本校為安省教育局註冊、畢業
- 本校位於有十六間大學的安省多倫多
- 校舍位於生活方便宜和有優良環境
- 本校百分之九十以上畢業生升進大學
- 設有 C. S. L. 班輔導學生進修
- 駐港註冊主任親自接見學生申請入學及簽證手續，免除手續繁瑣
- 本校務處直接和家長聯絡，隨時溝通，以供參考。
- 香港、澳門及台灣學生，均可申請。

Columbia Secondary
 440 East 15th Street Hamilton
 440 東 15 街 密西沙加市
 士嘉堡區 密西沙加市

清潔香港

人人有責

- 加拿大多倫多
- 自設寬大校
- 全由合格與
- 提供英語專
- 備有完善理
- 有志出外

地址：香港灣仔軒

主席

招收84年秋季學期新生

報名期限：因簽證需時，六月十日截止

(一)校舍：座落於加拿人多倫多市區。佔地廣達20多萬尺，配合全現代化設施，為最理想之進修環境。

(二)設施：包括電腦教學室、語言訓練室、科學實驗室、大禮堂、足球場、籃球場及室內運動場。

(三)師資：校長由加拿大資深教育署總教育官 Mr. MILLS 担任，所有講師皆由加籍博士及碩士學位人士出任。

(四)班別：11, 12, 13班及ESL (英文專修班)

備註：本校駐港辦事處提供簽證申請，住宿及其他問題之專業輔導，費用全免。

(五)報名地點：

青山道正校：九龍深水埗青山道339-345號	電話：3-611819
元洲街女校：九龍深水埗元洲街231-237號	電話：3-861365
青山道分教處：九龍深水埗青山道25-35號	電話：3-615147
紅磡分教處：九龍紅磡漆咸道272-274號	電話：3-330271
北角分校：香港北角英皇道335-341號	電話：5-668515

章程電索即寄

清潔香港
人人有責

Canada
da 18V 3H
大10501 2室
0. 75 769 45

at Lake
倫多
rest, Toron
3 4121 C

招收84年秋季學期新生

報名期限：因簽證需時，六月十日截止

- (一)校舍：座落於加拿大多倫多市區。佔地廣達20多萬尺，配合全現代化設施，為最理想之進修環境。
- (二)設施：包括電腦教學室、語言訓練室、科學實驗室、大禮堂、足球場、籃球場及室內運動場。
- (三)師資：校長由加拿大資深教育部總教育官 Mr. MILLS 担任，所有講師皆由加籍博士及碩士學位人士出任。
- (四)班別：11, 12, 13班及ESL（英文專修班）

備註：本校駐港辦事處提供簽證申請，住宿及其他問題之專業輔導，費用全免。

(五)報名地點：

青 山 道 正 校：九龍深水埗青山道339-345號

電話：3-611819

元 洲 街 女 校：九龍深水埗元洲街231-237號

電話：3-861365

青 山 道 分 教 處：九龍深水埗青山道25-35號

電話：3-615147

紅 磡 分 教 處：九龍紅磡漆咸道272-274號

電話：3-330271


北 角 分 校：香港北角英皇道335-341號

電話：5-668515

量 程 電 索 即 寄

清潔香港


人人有責



- 加拿大名牌大學
- 自設寬大校園
- 全由合格與資深教授
- 提供英語專修班
- 備有完善宿舍

有志出外

地址：香港灣仔軒尼詩道111號



Columbia Secondary
440 East 25th Street, Hamilton
電話：(416) 521-1111

受課
里、商十
物、電腦
文程度

青山道分教處：九龍深水埗青山道25-35號 電話：3-615147
紅磡分教處：九龍紅磡漆咸道272-274號 電話：3-330271
北角分校：香港北角英皇道335-341號 電話：5-668515


章程電索即寄

人人有責

- 全由合格與
- 提供英語專
- 備有完善理

有志出外

地址：香港灣仔軒

<p>五湖中學</p> <p>教育局主席 重推薦</p> <p>均由教育局甄選， 省、學位較其它省。 書環境的歐美大學及 美加各省市立大學之 文，得以升讀中學。 定入學資格，指導之 策謀。 長得知學生最近情 況。各省立大學手册 請入學。</p>	 <h2 style="text-align: center;">COLUMBIA COLLEGE</h2> <p style="text-align: center;">Vanessa Canada</p> <h3 style="text-align: center;">哥倫比亞學院</h3> <p>哥倫比亞學院創設於一九三六年， 提供廣泛的學術課程予世界各地準備進 入加拿大與美國大學深造的學生。</p> <ul style="list-style-type: none"> ●第一與第二年的大學文、理、商 及電腦科 ●高級中學課程（第十一及十二班 級） ●「英語為第二語文」的課程 <p>歡迎有意申請在一九八四年九月或一 九八五年正月入學的在籍第F五、F六 與F七級水準合格的學生來函下列地址 詢問：</p> <p>The Admissions Office, Columbia College (604) 733-9151 1644 West Broadway, Vancouver, B.C. Canada V6J 1X6</p>	<h1 style="writing-mode: vertical-rl; float: right;">華僑日報</h1> <div style="clear: both;"></div> <div style="float: left; width: 30%;"> <h3>救童助學</h3> <h3>請解善囊</h3> </div> <div style="float: right; width: 65%;"> <p>不迫切。(二)對他們的 話面表示興趣，關懷 及鼓勵。(三)明白反 例，并播放教師及小朋 友談話的機會。 與本列解多項資 料。</p> </div> <hr/> <div style="float: left; width: 30%;"> <p>獲金良多。 後，更由大道傳 (成)</p> </div> <div style="float: right; width: 65%;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <h3>London University LLB DEGREES</h3> <p>World-renowned home-study courses for London LL.B., B.Sc. Econ., B.A. Hons English for exams taken in Hong Kong.</p> <p>Free prospectus from The Principal, Dept. WD4.</p> <h3>Wolsey Hall</h3> <p>Oxford UOX2 6PR, England. Accredited CACC.</p> </div> </div> <div style="clear: both;"></div>
---	---	---

最後直落甘不鄭



鄭君直落甘不最後一戰，自亦頗感意外。

暑期談馬

馬之於人，其關係之密切，非他種動物所能及。馬之於人，其關係之密切，非他種動物所能及。馬之於人，其關係之密切，非他種動物所能及。

陳庭似每況愈下

陳庭似每況愈下，其病情之嚴重，已為人所共知。陳庭似每況愈下，其病情之嚴重，已為人所共知。陳庭似每況愈下，其病情之嚴重，已為人所共知。

增開暑期談馬

增開暑期談馬，以饗馬迷之樂。增開暑期談馬，以饗馬迷之樂。增開暑期談馬，以饗馬迷之樂。

金頓季尾奪兩杯

金頓季尾奪兩杯，其成績之優異，已為人所共知。金頓季尾奪兩杯，其成績之優異，已為人所共知。金頓季尾奪兩杯，其成績之優異，已為人所共知。

工人世界

工人世界，其內容之豐富，已為人所共知。工人世界，其內容之豐富，已為人所共知。工人世界，其內容之豐富，已為人所共知。

旅協推行禮貌運動

旅協推行禮貌運動，以提倡社會公德。旅協推行禮貌運動，以提倡社會公德。旅協推行禮貌運動，以提倡社會公德。

普羅大眾注重養生之道

普羅大眾注重養生之道，以保身體健康。普羅大眾注重養生之道，以保身體健康。普羅大眾注重養生之道，以保身體健康。

如蝴蝶般

如蝴蝶般，其生活之態，已為人所共知。如蝴蝶般，其生活之態，已為人所共知。如蝴蝶般，其生活之態，已為人所共知。

士的司有乘貼一較

士的司有乘貼一較，其性能之優異，已為人所共知。士的司有乘貼一較，其性能之優異，已為人所共知。士的司有乘貼一較，其性能之優異，已為人所共知。

再過一個月學校便放暑假

再過一個月學校便放暑假，學生之心情，已為人所共知。再過一個月學校便放暑假，學生之心情，已為人所共知。再過一個月學校便放暑假，學生之心情，已為人所共知。

離校學生數以萬計

離校學生數以萬計，其人數之多，已為人所共知。離校學生數以萬計，其人數之多，已為人所共知。離校學生數以萬計，其人數之多，已為人所共知。

升學就業去向何從

升學就業去向何從，其問題之嚴重，已為人所共知。升學就業去向何從，其問題之嚴重，已為人所共知。升學就業去向何從，其問題之嚴重，已為人所共知。

勞工處對就業指導工作

勞工處對就業指導工作，其成效之顯著，已為人所共知。勞工處對就業指導工作，其成效之顯著，已為人所共知。勞工處對就業指導工作，其成效之顯著，已為人所共知。

普羅大眾注重養生之道

普羅大眾注重養生之道，以保身體健康。普羅大眾注重養生之道，以保身體健康。普羅大眾注重養生之道，以保身體健康。

對人處事保持心平氣和

對人處事保持心平氣和，其重要性，已為人所共知。對人處事保持心平氣和，其重要性，已為人所共知。對人處事保持心平氣和，其重要性，已為人所共知。

葉蝶胡

葉蝶胡，其生活之態，已為人所共知。葉蝶胡，其生活之態，已為人所共知。葉蝶胡，其生活之態，已為人所共知。

嬉游不息的四鰭魚

嬉游不息的四鰭魚，其生活之態，已為人所共知。嬉游不息的四鰭魚，其生活之態，已為人所共知。嬉游不息的四鰭魚，其生活之態，已為人所共知。

石齒的用途與培植

石齒的用途與培植，其重要性，已為人所共知。石齒的用途與培植，其重要性，已為人所共知。石齒的用途與培植，其重要性，已為人所共知。

名如其燕黃

名如其燕黃，其品質之優異，已為人所共知。名如其燕黃，其品質之優異，已為人所共知。名如其燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

花黃

花黃，其品質之優異，已為人所共知。花黃，其品質之優異，已為人所共知。花黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

花鳥魚

花鳥魚，其內容之豐富，已為人所共知。花鳥魚，其內容之豐富，已為人所共知。花鳥魚，其內容之豐富，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

花鳥魚

花鳥魚，其內容之豐富，已為人所共知。花鳥魚，其內容之豐富，已為人所共知。花鳥魚，其內容之豐富，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

燕黃

燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。燕黃，其品質之優異，已為人所共知。

好兒童
便宜勿貪



兒童天地

騎單車・要小公

[illegible]

造成。因此紅龍能飛騰地用作表示危險的旗。在有些迷霧的危險。車輛開向紅燈。使駕駛者首先見其行而避之。在修馬路的時候。在遇到紅燈就慢下來。到晚上也點上紅燈。來提醒人們的注意。其他像飛船們的太平門用紅龍來使人易于辨別。這也是這個原理。

△輪船的低底漆什麼要塗上紅色？

是。輪船的低底漆塗上紅色。是為了保護船底。和保持船航行的速度。因為。輪船下水後。下面的那部份船殼。是一直浸在海水中。海水對船殼有腐蝕作用。所以。船殼

「小常識」

▲隔窗玻璃：人皮膚最易受風濕。當開窗時，窗的窗框往往一片金黃，彷彿有一片金箔，可是當窗玻璃三三兩兩，你試以看到紅、橙、黃、綠、青、藍七色光，在通紅七色光之外，還有一層比紅光光：一種波長比紅光長，一種波長比紅光短的，我們叫它紅外線，另一種波長比紅光短的，我們叫它紫外線，叫做「紫外線」。

「紅外線」和「紫外線」對植物都有好處，「紅外線」能促進植物的生長和繁殖，而「紫外線」能促進人體血液循環和新陳代謝。

▲練習走火警：舉行總火警操場嗎？請將圍欄圍起來，走定離課堂，地走離課堂，走定離課堂。

小朋友們，你們

[illegible]

康樂家庭

健康始於家庭

醫務署中步健康體育總署暨家屬俱
守則創作」和「健康家庭攝影」兩項比賽分
公開組及學生組歡迎參加

[illegible][illegible]

他用的標利，以爲劣作品，極爲惡視。

品種生組：冠軍一名，公司總券三百元。
亞軍一名，公司總券一百元及獎座一個。
軍名一名，公司總券五十元。
開組：冠軍一名，公司總券五百元及獎座一個。
亞軍一名，公司總券四百元及獎座一個。
軍名一名，公司總券三百元及獎座一個。
第五名一名，公司總券一百元。
第六名一名，公司總券五十元。
第七名一名，公司總券二十元。
第八名一名，公司總券十元。
第九名一名，公司總券五元。
第十名一名，公司總券三元。
第十一名，公司總券二元。
第十二名，公司總券一元。
第十三名，公司總券五角。
第十四名，公司總券二角五分。
第十五名，公司總券一角五分。
第十六名，公司總券一角。
第十七名，公司總券五分。
第十八名，公司總券二分五。
第十九名，公司總券一分。
第二十名，公司總券五分。
第二十一名，公司總券二分五。
第二十二名，公司總券一分。
第二十三名，公司總券五分。
第二十四名，公司總券二分五。
第二十五名，公司總券一分。
第二十六名，公司總券五分。
第二十七名，公司總券二分五。
第二十八名，公司總券一分。
第二十九名，公司總券五分。
第三十名，公司總券二分五。
第三十一名，公司總券一分。
第三十二名，公司總券五分。
第三十三名，公司總券二分五。
第三十四名，公司總券一分。
第三十五名，公司總券五分。
第三十六名，公司總券二分五。
第三十七名，公司總券一分。
第三十八名，公司總券五分。
第三十九名，公司總券二分五。
第四十名，公司總券一分。
第四十一名，公司總券五分。
第四十二名，公司總券二分五。
第四十三名，公司總券一分。
第四十四名，公司總券五分。
第四十五名，公司總券二分五。
第四十六名，公司總券一分。
第四十七名，公司總券五分。
第四十八名，公司總券二分五。
第四十九名，公司總券一分。
第五十名，公司總券五分。
第五十一名，公司總券二分五。
第五十二名，公司總券一分。
第五十三名，公司總券五分。
第五十四名，公司總券二分五。
第五十五名，公司總券一分。
第五十六名，公司總券五分。
第五十七名，公司總券二分五。
第五十八名，公司總券一分。
第五十九名，公司總券五分。
第六十名，公司總券二分五。
第六十一名，公司總券一分。
第六十二名，公司總券五分。
第六十三名，公司總券二分五。
第六十四名，公司總券一分。
第六十五名，公司總券五分。
第六十六名，公司總券二分五。
第六十七名，公司總券一分。
第六十八名，公司總券五分。
第六十九名，公司總券二分五。
第七十名，公司總券一分。
第七十一名，公司總券五分。
第七十二名，公司總券二分五。
第七十三名，公司總券一分。
第七十四名，公司總券五分。
第七十五名，公司總券二分五。
第七十六名，公司總券一分。
第七十七名，公司總券五分。
第七十八名，公司總券二分五。
第七十九名，公司總券一分。
第八十名，公司總券五分。
第八十一名，公司總券二分五。
第八十二名，公司總券一分。
第八十三名，公司總券五分。
第八十四名，公司總券二分五。
第八十五名，公司總券一分。
第八十六名，公司總券五分。
第八十七名，公司總券二分五。
第八十八名，公司總券一分。
第八十九名，公司總券五分。
第九十名，公司總券二分五。
第九十一名，公司總券一分。
第九十二名，公司總券五分。
第九十三名，公司總券二分五。
第九十四名，公司總券一分。
第九十五名，公司總券五分。
第九十六名，公司總券二分五。
第九十七名，公司總券一分。
第九十八名，公司總券五分。
第九十九名，公司總券二分五。
第一百名，公司總券一分。

[illegible][illegible][illegible]

香港人・節奏快

嚇了來自中東的阿拉伯佬，就算是本地人，如果墮下不停轉動的齒輪就會精神崩潰。

經不起一點風吹浪打，就從外地港觀光客：香港給他們深刻的印象，就是深刻的。是香港的生活節奏，說話快，甚至不許閒話，甚至不許閒話，生活的人們，其實，暴力的底層，代價，社會神明的文明。

自尋短見，或者狂性大發，殺人放火，就是一生於斯，長於斯的香港人，似乎也愈來愈多鬧開槍，槍聲，也是精神病發作的丁，離間情殺案的少會口出惡言，說些不三不四的話，

轉動，在度人。
於是，有人嘆
麻省，上的土
頭品官制，絲線
專政計劃，被毀
家人談笑自如，
有人只曉得五光
紅招牌，燈光，
幾句口出惡言，
多少人在這裏

[illegible]

保護視力

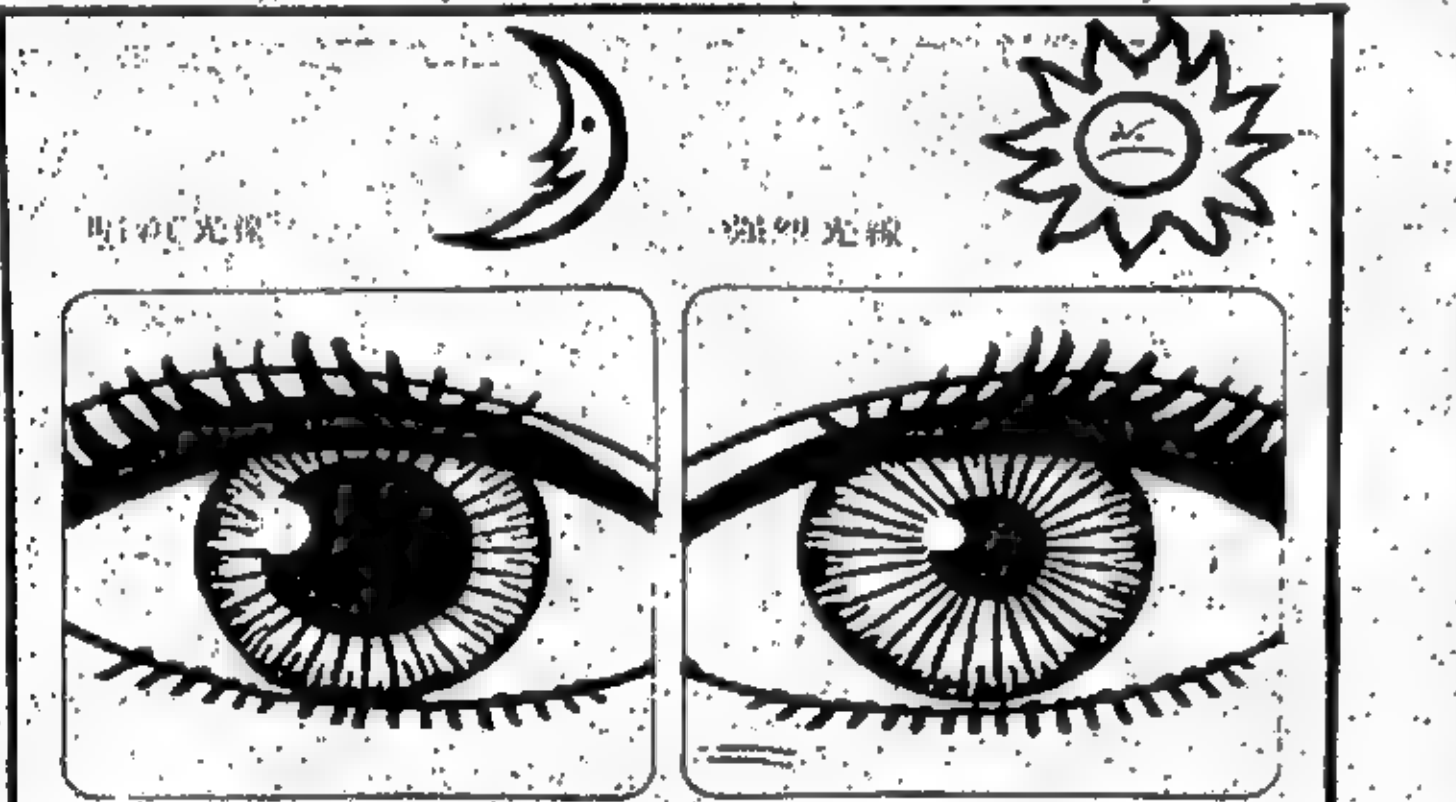
靈魂之窗一生受用

眼睛是健康，有靈魂之窗，是還活著。 (一) 保持良好習慣

注意飲食的均衡，注意戶外的活動，多休息，多食魚肝油，肉類，新鮮蔬菜，多食含有豐富維他命之食物。

而視力亦可因適當之運動，如打籃球，而增加其力量，以抵抗疲勞，令視力維持良好。

兒童常患頭痛，視物模糊，同時或發覺眼瞼上有一層紗，或發覺眼內有淚，應立即帶他到眼科醫生處，以便眼科醫生驗視，並須注意其飲食，令其增加營養上，把眼睛之疲勞，令視力維持良好。

[illegible]

捷威旅行社

開拓國內好享受 勝地何必再神遊

香港皇后大道中31號 九龍彌敦道301-309號 九龍旺角彌敦道636號
 電話: 5-2545969 電話: 3-308311-6 電話: 3-320011

桂林五日豪華遊 \$1690 逢週三、六、廣州——桂林/7晚遊 一 地直通火車 十天天\$1490逢週五晚	西湖湖 蛇口 深圳 惠州 一天遊\$165 兩天遊\$350 兩天遊\$295 天天出發 過遊蛇口、水庫、深圳購物 週末介紹半天遊 香港湖\$350 逢週六、日 西湖湖\$320 逢週六、日	澳門、中山、西樵、順德 石灣、廣州、從化、佛山 西樵三天、從化四天 \$690 \$760 住宿超國際水準之中國大酒店 噴射船去、直達香港、逢週二、六 北京七天遊\$2890 逢週三、日	沙坪野味四天團 石岐、江門 \$750 小團、新會 高鶴、崖門 逢週三、日 1、2、3、4、5、6、7、8、9、 10、11、12、13、14、15、16、17、18、19、 20、21、22、23、24、25、26、27、28、29、 30、31、32、33、34、35、36、37、38、39、 40、41、42、43、44、45、46、47、48、49、 50、51、52、53、54、55、56、57、58、59、 60、61、62、63、64、65、66、67、68、69、 70、71、72、73、74、75、76、77、78、79、 80、81、82、83、84、85、86、87、88、89、 90、91、92、93、94、95、96、97、98、99、 100、101、102、103、104、105、106、107、108、109、 110、111、112、113、114、115、116、117、118、119、 120、121、122、123、124、125、126、127、128、129、 130、131、132、133、134、135、136、137、138、139、 140、141、142、143、144、145、146、147、148、149、 150、151、152、153、154、155、156、157、158、159、 160、161、162、163、164、165、166、167、168、169、 170、171、172、173、174、175、176、177、178、179、 180、181、182、183、184、185、186、187、188、189、 190、191、192、193、194、195、196、197、198、199、 200、201、202、203、204、205、206、207、208、209、 210、211、212、213、214、215、216、217、218、219、 220、221、222、223、224、225、226、227、228、229、 230、231、232、233、234、235、236、237、238、239、 240、241、242、243、244、245、246、247、248、249、 250、251、252、253、254、255、256、257、258、259、 260、261、262、263、264、265、266、267、268、269、 270、271、272、273、274、275、276、277、278、279、 280、281、282、283、284、285、286、287、288、289、 290、291、292、293、294、295、296、297、298、299、 300、301、302、303、304、305、306、307、308、309、 310、311、312、313、314、315、316、317、318、319、 320、321、322、323、324、325、326、327、328、329、 330、331、332、333、334、335、336、337、338、339、 340、341、342、343、344、345、346、347、348、349、 350、351、352、353、354、355、356、357、358、359、 360、361、362、363、364、365、366、367、368、369、 370、371、372、373、374、375、376、377、378、379、 380、381、382、383、384、385、386、387、388、389、 390、391、392、393、394、395、396、397、398、399、 400、401、402、403、404、405、406、407、408、409、 410、411、412、413、414、415、416、417、418、419、 420、421、422、423、424、425、426、427、428、429、 430、431、432、433、434、435、436、437、438、439、 440、441、442、443、444、445、446、447、448、449、 450、451、452、453、454、455、456、457、458、459、 460、461、462、463、464、465、466、467、468、469、 470、471、472、473、474、475、476、477、478、479、 480、481、482、483、484、485、486、487、488、489、 490、491、492、493、494、495、496、497、498、499、 500、501、502、503、504、505、506、507、508、509、 510、511、512、513、514、515、516、517、518、519、 520、521、522、523、524、525、526、527、528、529、 530、531、532、533、534、535、536、537、538、539、 540、541、542、543、544、545、546、547、548、549、 550、551、552、553、554、555、556、557、558、559、 560、561、562、563、564、565、566、567、568、569、 570、571、572、573、574、575、576、577、578、579、 580、581、582、583、584、585、586、587、588、589、 590、591、592、593、594、595、596、597、598、599、 600、601、602、603、604、605、606、607、608、609、 610、611、612、613、614、615、616、617、618、619、 620、621、622、623、624、625、626、627、628、629、 630、631、632、633、634、635、636、637、638、639、 640、641、642、643、644、645、646、647、648、649、 650、651、652、653、654、655、656、657、658、659、 660、661、662、663、664、665、666、667、668、669、 670、671、672、673、674、675、676、677、678、679、 680、681、682、683、684、685、686、687、688、689、 690、691、692、693、694、695、696、697、698、699、 700、701、702、703、704、705、706、707、708、709、 710、711、712、713、714、715、716、717、718、719、 720、721、722、723、724、725、726、727、728、729、 730、731、732、733、734、735、736、737、738、739、 740、741、742、743、744、745、746、747、748、749、 750、751、752、753、754、755、756、757、758、759、 760、761、762、763、764、765、766、767、768、769、 770、771、772、773、774、775、776、777、778、779、 780、781、782、783、784、785、786、787、788、789、 790、791、792、793、794、795、796、797、798、799、 800、801、802、803、804、805、806、807、808、809、 810、811、812、813、814、815、816、817、818、819、 820、821、822、823、824、825、826、827、828、829、 830、831、832、833、834、835、836、837、838、839、 840、841、842、843、844、845、846、847、848、849、 850、851、852、853、854、855、856、857、858、859、 860、861、862、863、864、865、866、867、868、869、 870、871、872、873、874、875、876、877、
--	---	---	---

美加豪華團

馬星(檳城) 七天 \$3430
全泰馬星(清邁-檳城) 十二天 \$4580
馬星泰 九天 \$3890 十一天 \$4350
馬星(馬六甲) 六天 \$3200
 天天出發(早機去・晚機返)
 乘星航最新BIG・TOP豪華客機

逢星期一、三、六、日出發
 乘搭國泰豪華747客機

暢遊：馬尼拉市區、大高地、火山湖、碧濤林、
 碧瑤、蘇碧灣、賭場、百勝灘急流

住宿：最高級豪華之喜來登大酒店——
 五星級市區酒店，方便您逛街購物
 比郊區酒店免除乘車往返之苦



(星期日及公永假期照吊辦公)

德祥旅行社有限公司
具二十年歷史 責任信譽卓著

中山溫泉長江樂園

天天出發

\$ 430 起

辦理國內外簽證、代訂世界各地酒店及機票

九龍尖沙咀全巴利道25號長利商業大廈三樓
3-664203-6

新達旅行社 J-447581
 5-447821

全台灣阿里山8天豪華團 \$2580
 台北假期4天豪華團 \$1670

印尼(椰加達、萬隆)六天遊覽團 \$3599
 泰國7日豪華渡假團 \$2590

泰國假期台北四天三晚 天天出發
 (機票+3晚單人房+3早餐+接機) \$1100每位
 (機票+3晚雙人房+6早餐+接機) \$2000每位

台北觀光豪華大飯店鼎力贊助

代辦處: 平溪區、台灣百貨公司包廂包進
 中環李寶輝大貨包30起

請向各大旅行社或
菲律賓航空公司查詢

 **菲航假期**
\$1600 起

逢星期三、四、六、日出發

菲航機票 + 麗晶酒店住宿四日三晚
HK \$1740 天天出發

利率 3-306331-4
自置物業資訊可靠

韓日	四至	2700	起	回程停台北 包伙食發交
台北三晚單房 鐵鍋 / 三陽 / 華 一崇園康寧 發富昌華園 選亞希瑪園	350 350 520 1050 610	阿里山花蓮 保證住環亞飯店 五 \$ 2300 花蓮四天 \$ 1690	布吉島清邁 五天 \$ 2120 八天 \$ 2890 馬尼天 73430	
日	六至	3400	起	東京迪士尼 天天出發

旺角振興街56號錦祥中心905室 自置分店 最先行752號
服務時間由晚九時至每日上午十時營業 歡迎來電及親臨門市

台灣專線
廿九澳新界各大旅行社行程表摘要

HK \$1888 起
華航假期 至 \$2688
4.6, 8天豪華團 (環島花蓮雙程機)
精選假期 至 \$2550
4.5, 7, 8天 (環島團, 或阿里山團)

首創住台北環亞大飯店
乘中華機, 最高級, 回程多班任選

VS 藝高 3-808291-3

深圳 一天遊 \$ 160 (海上世界, 香蜜湖, 西麗湖, 蛇口)

二天遊 \$ 370

台 灣	北 京	800 谷1200	大 歌	阪1320 洲2400	星 加坡1950 夏威美1900
東 澳	京 京	1320 溫哥華	英 國	2850 巴黎	2225 洛杉磯1800
三 藩市	900 馬尼拉	980 多倫多	2850		

代辦各國旅行及訂各國酒店

九龍旺角大子道141號長榮大廈304-305室

半交吉 基隆街唐
五樓約九
百呎一房一廳交吉另三
房只住五人收租千二15
萬八625824

旺舖 售櫻桃
向南單
近旺角
六百餘呎有閣樓兩個
吉電318438郭合

[illegible]

吉士頓大廈高層兩房一廳
 對開煤電氣俱全
 六呎電話 5761871 梁

全層平租 粵路
 午街82號收樓B2全
 層500餘呎能住三用請
 洽 5761871 梁

油麻地 8550
 彌敦道 31636
 特平商業樓 吳洽

面積 811 呎 呎 呎 呎

中環葵航街連閣120呎
 有匙者電H79076
 97 林浩經經紀同

吉樓平售
 A嘉業樓3B座 房兩
 廳交吉有匙電十時下
 二時止 9715236洽

500呎租餘3200
 新蒲崗景福街5140

後舖出租
 元里閣房500呎 電
 呎1000呎 7502
 呎700呎 10000

兩房木屋別墅
 兩房木屋別墅

寫字
尖沙咀近地鐵站高
600呎豪華裝修包
氣、最適宜作寫字
租約或廉頂有意請
何小姐洽。

香港護
九龍塘正分院共
註冊西醫主辦免
全新獨立花園別
年老體弱傷殘癱

灰心請即到來保證
令你滿意能重振雄
風增強活力獲終身
幸福預約電話：
三一八四四三三四
地址：上海街二式
二號二樓。

中大預科會
中小各級全科補習
經驗悉心教導考成績
良請電：021-241106
下晚電：021-241106

港大預科會
三優三長精數理上
善溝通經驗誠摯上
下晚電：021-241106

勵勤教育文

首創港最規模
提供全各門課
本港九區均設
導師中心數百
名合辦
學生總數有十萬餘人
電話：H—89210

新東美至觀大元時
滿宇平
崗嶺新
堡華英
灣海寧
埔明達
朗康
金隆

唐國公府
新滿園明憲署行(原富春院側)
新恆第三期古利律17A平台荔灣街會
街廿五號地下太平地產公司
安海街三號二樓正康公司
列旁街壹四八號地下面光機物中心
四旁街壹號地下肥田軟草機專門店
粵海四座21L22號地下土湖區社團聯誼會
下午五時半截稿 增設區內服務 既可省時

電話：3-0563691
 電話：3-231021
 電話：3-7416532
 電話：3-892023
 電話：0-429081
 電話：0-6571800
 電話：0-760683
 女兒車搞

方便讀者 選擇旅遊

 **三陽假期
四天豪華團**

出發日期：逢星期二、五
(包機票、食宿、及旅遊節目)

\$ 1,670

(位於台北市西門町中心·三陽大飯店贊助)

請向各大旅行社或熱線電話H 231 779查詢



星晨

旅遊有限公司

總行：九龍彌敦道152-152A-32室
 電話：2317233
 分行：香港中環皇后大道中64號中環大馬路
 電話：218181, 5-243068-0
 分行：九龍彌敦道酒店三樓玻璃房
 電話：5-22227
 分行：香港新界荃灣市中心廣場150A-151, 5-21701室
 電話：4-40281, 0-465473
 分行：旺角彌敦道636號旅行中心
 電話：7704-5, 3-320955
 附設：香港國際機場客運站下午四時半

菲律賓碧瑤

七天真實團

(全港最豪華、成本最高)

暢遊馬尼拉市區名勝、碧瑤、文化村(千鳥縮影)大高地、艾蘭德、賭場、百勝達、急流飛瀑、漫遊風景秀麗之水晶灣渡假村住宿馬尼拉五星超級豪華集團、蝦村、及碧瑤凱悅大酒店。並採用航航及國泰豪華噴射客機，觀光時間充足，節目豐富，團獨獨立，專人領隊。最佳旅遊為你服務。

天天出發，早出晚返
七天特價 \$1920

曼谷芭堤雅

七天真實團

暢遊著名佛寺，玫瑰花園，桂河橋，大佛統，水上市場，大皇宮，芭堤雅，珊瑚島，香芭文化節，鱷魚湖，人妖花街，四面佛，奇妙樂園等住宿一流大酒店。

本團特點：**天天出發**

- 1) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店。
- 2) 新增行程有泰國迪士尼之稱奇妙樂園設備一套。
- 3) 多晚夜總會，包括皇皇餐及海鮮餐，膳食豐富。

早機出發，晚機返港
七天 \$2480

清邁布吉島

暢遊清邁市，雙龍寺，泰皇夏宮，貴族，大山村，布吉島，攀牙湖，占士邦島，芭樂海灣，神仙島，著名佛寺，玫瑰花園，桂河橋，大佛統，水上市場，大皇宮，芭堤雅，珊瑚島，鱷魚湖，奇妙樂園等，住宿一流大酒店。獨立成團，專人領隊。

本團特點：**天天出發**

- 1) 乘早機出發，晚機返港。
- 2) 清邁往曼谷乘內陸機。
- 3) 布吉島來回泰國內陸機。
- 4) 新增行程有泰國迪士尼之稱奇妙樂園設備一套。

逢星期二、四、日出發
八天清邁\$2890

台灣環島

早機出發，晚機返港

暢遊台北，陽明山，故宮博物館，野柳，日月潭，阿里山，高雄，澄清湖，彰化，台中，梨山，天祥，花蓮，六福村野生動物園，忠烈祠等，住宿一流豪華大酒店，獨立成團，專人領隊。早機直航高雄，台北返港。

天天出發
七天\$2300

馬星泰

乘新航早機出發

暢遊檳城，蛇籠，極樂寺，臥佛寺，猴王公園，丹絨武雅海灘，太平湖，怡保，霹靂湖，雲頂高原，賭場，清水樓，黑風洞，清風寺，吉隆坡，星加坡，聖陶沙，花龍山，裕華園，飛禽公園，曼谷，鱷魚湖，古城，著名佛寺，芭堤雅，珊瑚島等名勝。多晚夜總會，住宿一流大酒店。專人領隊，團獨獨立。

逢星期一、六出發
馬星七天 \$3490
馬星泰十一天 \$4350

歐州

十五天豪華團

暢遊羅馬，比薩，佛羅倫斯，威尼斯，瑞士利維亞，阿爾卑斯山，琉森，「大雪山」盧力士，狄森，狄森，清幽園，布魯塞爾，阿姆斯特丹，倫敦，特有優點：
1. 由香港直達主線，獨立成團，照顧特別周到。
2. 住宿頭等(FIRST CLASS)酒店，地熱中，全部設有私人浴池。
3. 全程隨地更換餐位，所有膳食全部包辦，以適合各人口味之中級至高級。
4. 行程輕松愉快，遊覽歐洲著名城市，最長遊歷之大城市及最美麗之目擊安排當中有充實之觀光及購物時間，絕無走馬看花之弊。
歐洲十五天出發日期
5月12, 26, 6月9, 23
7月2, 16, 8月6, 20
9月1, 15, 16, 25
9月1, 22

票務部：

新加坡：香港中環皇后大道中64號中環大馬路
 電話：218181, 5-243068-0
 新加坡：香港中環皇后大道中64號中環大馬路
 電話：218181, 5-243068-0













雲頂高原渡假勝地

- ★ 住宿兩晚三日・雙人房連早餐祇需HK\$ 697.00
- ★ 旅行社組團住宿兩晚三日・連兩個美式早餐・一個午餐及兩個晚餐(其中一晚宴宴雲華宮夜總會)每位祇收HK\$ 352.00

歡迎各旅行社查詢

甜蜜雲頂馬星假期
六天只收HK\$ 3140








雲頂高原


馬來西亞唯一的賭場

香港總轉道中120-126號香港商業銀行大廈十二樓 電話 **5-434841**

 <p>博覽旅遊有限公司</p> <p>地址：新加坡大坡大馬路門牌410號 電話：(06) 2712055, 2712056 傳真：(06) 2712057 地址：新加坡大坡大馬路門牌410號 電話：(06) 2712055, 2712056 傳真：(06) 2712057</p>	<p>本州迪士尼</p> <p>六天、七天、八天由\$3490起</p> <p>(各團均多增美加多夜總會)</p> <p>全港獨有：①日本環球影城②琵琶湖③東芝科學館④橫濱中華街⑤大石寺</p> <p>先飛大阪、東京返港、減少行車16小時</p> <p>*乘日航747客機，早機去，晚機返。</p> <p>天天出發 (回程可停台北)</p>	<p>全泰國·布吉島</p> <p>曼谷：泰國泰航A300空中巴士，早去晚返，班次最多。</p> <p>清邁：乘泰航直飛清邁，清邁—曼谷—曼谷A300內陸機。</p> <p>布吉：乘泰航、假程A300內陸機。</p> <p>清邁曼谷布吉：乘泰航三程A300內陸機。</p> <p>清邁四天、六天、七天、八天由\$2190起</p> <p>曼谷四天、五天、七天由\$2150起</p> <p>曼谷島五天、七天由\$2590起</p> <p>清邁曼谷布吉島八天由\$3290起</p> <p>全港獨有：①長灘②仙那山③邁入人工海園的彩色文化村④泰國夢幻遊樂園⑤芭提雅豪華酒店⑥巨龍樂園⑦泰國古城、可租馬車、港式咖啡。</p>	<p>全台灣</p> <p>行線全港最靚豪華團</p> <p>直飛高雄，台北返港</p> <p>阿里山、墾丁、溪頭、花蓮、野柳、野生動物園、地獄谷溫泉、佛光山</p> <p>台北 \$1690 花西 環七 \$1880 島天 \$2300</p> <p>環島阿里山八天\$2510</p> <p>*高雄入、台北走*內陸機，花蓮—台北</p> <p>阿里山墾丁九天\$2720</p> <p>*台北入、台北走*內陸機，台北—花蓮 高雄—台北</p> <p>*乘日亞航、華航、早機去，晚機返。</p> <p>天天出發 (回程可由台北、高雄返港)</p>	<p>星馬(檳城)泰</p> <p>星七 \$3430 馬天 \$4350</p> <p>新加坡直飛檳城，節省行車9小時</p> <p>乘搭星航早機 逢星期一、二、三、六出發</p> <p>菲律賓</p> <p>碧瑤、大富郡、百島、碧濤林</p> <p>高級五天\$1690 高級七天\$1920</p> <p>五天自由團只收\$1600 (機票+酒店+早餐+接送)</p> <p>乘國泰、早機去，晚機返。</p> <p>天天出發 (可延期返港，不另收費)</p>
---	---	---	---	--

<p>歐美旅行社 旺角彌敦道580號 彌敦中心18054室 3-319141(八錢)</p>	<p>寶通旅行社 旺角彌敦道655號 胡社生行1412室 3-969861 3-965097</p>	<p>新興行旅行社 尖沙咀樂道6樓前座 (凱悅酒店對面) 3-7213661(六錢)</p>	<div data-bbox="847 2123 1004 2160">  </div> <p>威馬旅行團 最佳行程 最佳導遊 曼谷住亞洲大酒店、芭堤雅住亞洲大酒店 清邁住寶龍大酒店、普吉島住珍珠大酒店 曼谷、芭堤雅七天\$2,490 清邁、曼谷、芭堤雅八天\$2,880 普吉島、芭堤雅八天(雙程內陸機)\$2,990 天天出發  中華航空公司贊助</p>	<p>富麗華旅行社 中環德輔道中61-65號 華人銀行大廈1701室 5-248078-9 5-232309</p>	<p>萬安旅遊公司 香港德輔道西65號 嘉裕樓三樓前座 5-485709 5-400425</p>	<p>大東旅行社 中環大道中148號 鹿角大廈806室 5-454876 澳門71776</p>
<p>司諾旅遊公司 尖沙咀彌敦道100號 東英大廈1108室 3-7216171 3-696729</p>	<p>欣欣旅遊(香港)有限公司 旺角彌敦道636號 銀行中心2110室 3-849192 3-842277</p>	<p>順威旅行社 九龍彌敦道721號 華比銀行大廈706室 3-967828 3-945657</p>		<p>安捷旅行社 中環德輔道中6-8號 立輝大廈801室 5-247819 5-247170</p>	<p>星輝旅運 九龍彌敦道301號 嘉賓商業大廈1410室 3-320408 3-325513</p>	<p>關鍵旅行社(香港)有限公司 九龍彌敦道655號 胡社生行1608室 3-936245</p>

歷史悠久



信用可靠

永安旅行團

九龍分行：彌敦道401號 電話：2311 1111 傳真：2311 1112 每日營業

銅鑼灣分行：彌敦道中心二樓 電話：2311 1111 傳真：2311 1112 每日營業

澳門分行：新馬路大豐銀行大樓403室 電話：3330 6890 3330 6891 每日營業

	日本・菲律賓	泰國・台灣	美加・馬星泰
	本州富士山迪士尼六天豪華團 \$ 3490 逢星期二、四、六出發	曼谷七天豪華團 \$ 2480 天天出發	美國西岸八天豪華團 \$ 6980 逢星期三出發
	本州富士山迪士尼八天豪華團 \$ 4250 天天出發	曼谷布吉島七天豪華團 \$ 2850 逢星期四出發	美加西岸十二天豪華團 \$ 11480 逢星期三出發
	日本鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 \$ 4380 逢星期四出發	台灣七天豪華團 \$ 2300 逢星期一、四、六、日出發	馬星(檳城)七天豪華團 \$ 3450 逢星期一、三、六出發
	鹿兒島九州本州迪士尼八天豪華團 \$ 4680 逢星期六出發	台灣溪頭八天豪華團 \$ 2510 逢星期四、五、六、日出發	曼谷、清邁芭堤雅七天豪華團 \$ 2700 逢星期二、日出發
	菲律賓(碧瑤, 百島)七天豪華團 \$ 1920 逢星期一、三、四、六	台灣阿里山九天豪華團 \$ 2720 逢星期四、五、六、日出發	泰馬星十天豪華團 \$ 4290 逢星期四出發

